

VÖRÖSVÁRI Berichswarer Zeitung ÚJSÁG

XXII. ÉVF. 2. SZÁM – 2016. FEBRUÁR – 300 FT



**Farsangi mulatságok
Megszépül a tavak környéke
Elűzetés emléknapja
Kultúra napja
Tudnivalók a szemétszállításról**



FARSANGOLÁS KICSIKNEK ÉS NAGYOKNAK



A Templom téri iskola először az alsó tagozatosoknak rendezett farsangi mulatságot, a felsősöket egy héttel később hívták. Egyrészt azért, mert az iskolának több mint 600 tanulója van, a nagy létszám miatt pedig nehéz olyan programot szervezni, ahol mindenki elfér, és jól érzi magát. Másrészt a múlt évek tapasztalata azt mutatja, hogy a kisiskolások még általában szülői kísérettel érkeznek, és igénylik a játékos foglalkozásokat, a nagyobbak viszont már szívesen jönnek szülők nélkül, és sokkal inkább szeretik az olyan programokat, ahol önállóan szórakozhatnak.

Így amíg a kicsiket zenés mulatsággal, tombolával, sok finomsággal és hagyományos téltemető bábuégetéssel várták, addig a nagyobbaknak hangulatos, beszélgetésre vagy zenehallgatásra, táncolásra alkalmas helyiségeket rendeztek be.

Az iskola igazgatónője szerint azonban egy dolog minden korosztálynak ugyanolyan fontos: ezen a napon nem kell jól viselkedni az iskolában. Szabad végre hangoskodni, és a folyosón ugrálni, szaladgálni!



A TARTALOMBÓL KEDVES OLVASÓK!

Farsang a Templom téren	2
Hírek	4
Polgármesteri interjú	6
Önkormányzat	8
Elűzetés emléknappa	12
Megszépül a tavak környéke	14
Ez van! De no para	16
Asszonybál	17
Farsangtemetés	18
Zenészsportré	20
Kultúra napja	21
Joseph Michaelis	24
Határozottság és rugalmasság	26
Közbiztonság	28
Programok	30
Farsang a Gradus oviban	32

Szerkesztőség: 06/30-228-0262
 ujsag@pilisvorosvar.hu

A következő lapzárta:
 március 4. péntek
 Tervezett megjelenés:
 március 19. szombat

Köszönjük, hogy az újságot árusítják:

Ági bolt, Bányató utcai kisbolt, Barkácsbolt, Büfé, CBA Profi-Hús Kft., Halmschlager élelmiszerbolt, Koller Elektronika, Krivinger zöldségesbolt, Krausz mezőgazdasági bolt, Liget ABC, Margit minimarket, Mester hentesüzlet, Müller kávézó, Művészetek Háza (porta), Rotburger söröző, Sváb pékség, Tácsik Pékség és Cukrászda, Városi Könyvtár, Waldek

Végéhez érkezett a farsangi időszak, és a hagyomány szerint húshagyó kedden Farsang Tónival együtt a mulatságokat és nagy lakomákat is eltemettük egy időre, és megkezdődött a húsvétig tartó böjt időszaka. Azonban ezzel együtt örülhetünk a tavasz közeledtének is. Bár az időjárás még nem a szebb arcát mutatja, azért már érezhetően hosszabbodnak a nappalok, és reméljük, hamarosan eltehetjük a télkabátokat. Így nem is lehet másképp, mint hogy e havi számunkban a farsang és a farsangtemetés kapta a főszerepet, vidám, színes képes beszámolókat találnak az eseményekről: farsang az iskolában és az óvodában, asszonybál és vidám farsangtemetés a Művészetek Házában.

Sok kérdésre kaphatnak választ a szemétszállítással kapcsolatban februári polgármesteri interjúnkban, és többek között azt is megtudhatják, milyen partnerkapcsolati események lesznek idén városunkban. Beszámolunk ünnepélyes pillanatokról is, mint az Elűzés emléknappa alkalmából rendezett megemlékezés vagy a – kicsit vidámabb – kultúra napi rendezvény. Már korábban is olvashattak arról, hogy megszépül a tavak környéke, most egy hosszabb, képekkel illusztrált összeállítást találnak a munkálatokról.

Folytatjuk a múlt hónapban megkezdett, vörösvári zenészeket bemutató sorozatunkat és interjút találnak egy sportoló házaspárral is.

Bizonyára néhányan már értesültek róla, hogy sportrovatunk eddigi szerkesztője, Várhegyi Ferenc lemondott tisztségéről. Az ő elköszönését olvasóinktól a jövő havi számban olvashatják. Én pedig a szerkesztőség nevében itt, az újság hasábjain keresztül is szeretném megköszönni neki a város sportéletét bemutató, sokéves kitartó és lelkiismeretes munkáját, és azt a néhány évet, amit közös munkával töltöttünk. Köszönjük, Feri, és további sok sikert kívánunk mind a munkádban, mind a magánéletben!

Palkovics Mária

MEGHÍVÓ

2016. március 15-én 11 órára,
 az 1848-49-es forradalom
 és szabadságharc
 emlékére tartandó
 városi ünnepségre.

Helyszín: Hősök tere

Program:

A Vásár téri iskola műsora
 Ünnepi beszéd
 Koszorúzás

Vörösvári Újság

Derischwarer Zeitung

Pilisvörösvár Város
 Önkormányzatának
 közéleti havilapja

A lap alapítója, tulajdonosa és
 fenntartó szerve:
 Pilisvörösvár Város
 Önkormányzatának
 Képviselő-testülete
 (2085 Pilisvörösvár, Fő tér 1.)

A lap kiadója:
 Gazdasági Ellátó Szervezet,
 Pilisvörösvár

Felélős kiadó:
 a GESZ, Pilisvörösvár vezetője

Felélős szerkesztő:
 Palkovics Mária
 ujsag@pilisvorosvar.hu

Tördelőszerkesztő:
 Kovács Márk
 hirdetes.ujsag@pilisvorosvar.hu

Grafikus:
 Barsik Géza

Rovatszerkesztők:
 Dr. Müller Márta,
 Dr. Kerekes Gábor
 – nemzetiség

Kókai Márton
 – szerkesztő-riporter

Szerkesztőségi
 munkatársak:
 Szabó-Nyulász Melinda,
 Szűcs Emese

Online szerkesztő:
 Schuck Béla
 webmaster@pilisvorosvar.hu

A címlapon:
 Farsang a Templom téren

Fotók:
 Kókai Márton,
 Palkovics Mária,
 Szabó-Nyulász Melinda,
 Szűcs Emese

Szerkesztőség:
 Pilisvörösvár, Fő u. 127.
 Művészetek Háza
 Telefon: 06/30-228-0262

Nyomdai kivitelezés:
 BEST Magyarország
 Nyomdaipari Kft.

BESTHU

1034 Bp., Selmeci u. 29.
 Info: (+36-30) 9542-618
 Web: www.besthu.hu
 E-mail: info@besthu.hu

ISSN 1417-6823

Megjelenik
 1300 példányban.

HÍREK

Elbúcsúztatták Pilisszentiván polgármesterét

Január 31-ével hivatalosan is lemondott polgármesteri tisztségéről Pénzes Gábor, Pilisszentiván polgármestere. Február 8-án Pilisszentiván Község Önkormányzata nevében köszönték meg közel 30 év munkáját mindazok a képviselők és jegyzők, akik egykor és most együtt dolgoztak vele.

Február 11-én a környék polgármestereit tömörítő Pilisi KÖTET Egyesület ülésén is elbúcsúztatták mint az egyesület elnökét. Pénzes Gábor megalakulásától fogva, 15 éve a Pilisi KÖTET tagja, és hat éve, 2009 óta elnöke. A búcsúztatón ünnepi beszédet mondott Pilisvörösvár



polgármestere, Gromon István, aki a KÖTET elnökhelyettese. Beszédében először Pénzes Gábornak a pilisszentiváni infrastruktúra fejlesztésében elért eredményeit méltatta, majd kiemelte: „az infrastruktúra fejlesztése mellett a közösség építésében is jelentős eredményeket ért el. Integráló személységével, évtizedeken át fenn tudta tartani Szentivánon az egységet, a stabilitást, s ezzel biztosítani tudta a község egyenletes, kiegyensúlyozott fejlődését. Közben pedig még barátokat is szerzett Szentivánnak: az Ő közbenjárásával jött létre 1988-ban Pilisszentiván és Marktleugast partner-települési kapcsolata, amely tudomásom szerint az országban az első közszégi szintű partnerkapcsolat volt.

A Pilisi KÖTET Egyesületben és az egykori Pilis-Buda-Zsámbék Többcélú Kistérségi Társulásban – több jelenlévő kollégával együtt – három ciklusban dolgozhattam együtt Pénzes Gáborral, és azt hiszem, mindnyájunk nevében mondhatom, hogy ezekben a szervezetekben is igen hasznos, konstruktív, építő munkát végzett.”

A polgármesterek egy közösen vásárolt ajándékkal is kedveskedtek az ünnepeltnek: egy díszdobozba csomagolt kristálypohár-készlettel, melynek fedelére a kö-

vetkező szöveget gravírozták: „Tisztelettel és köszönettel: a Pilisi KÖTET Egyesület polgármesterei. 2016. február 11.”

Pénzes Gábor lemondása miatt Pilisszentivánon 2016. május 8-án időközi választások lesznek.

Elhunyt Paulus atya

Életének 83. évében elhunyt Paulus Schmidt atya, akit Vörösváron is sokan ismerhettek, hiszen évekig rendszeresen tartott német nyelvű szentmiséket a városban. Pater Paulus 1933. november 25-én született pedagóguscsaládban a westfáliai Münsterben. Érettségit Illertissenben szerzett az Iskolatestvérek gimnáziumában. Tizenkilenc évesen lépett a Bad Wimpfen-i Bencés Apátságba. 1956-ban tett ünnepélyes fogadalmat, 1958-ban szentelték pappá. Teológia tanulmányait a kongregáció főiskoláján Beuronban végezte. Az apátságban különböző feladatokat töltött be: az első tíz évben házi beosztásokat látott el (házmester, vendégpáter, sekrestyés), majd 1969–1981 között Mosbach és Bad Wimpfen állami gimnáziumaiban volt hittanár. 1981-től perjel, novíciusmester és könyvtáros a monostor megszűnéséig. Szeretett Apátságának megszűnése nem kis megrázkódtatást jelentett Paulus atya számára. Arra az elhatározásra jutott, hogy Pannonhalmán kér befogadást, ahol 2007. óta élt. Hamvait február 16-án helyezték örök nyugalomra. A 22. oldalon egy 2009-es interjúval emlékezünk rá.

144 síző a borszéki emlékkupán

Megfelelő hóviszonyok között és szikrázó napsütésben zajlott le az idei Lőrinc Pál Emlékkupa Borszákon február közepén. A Lőrinc Pál Emlékverseny hagyományo-



san alpesi síverseny, a borszéki Reménység Síközpont egyik legnépszerűbb éves eseménye. Bárki benevezhet, a pályán síző vendégek is. A kupára idén egész Hargita megye területéről érkeztek versenyzők, sportegyesületek (Székelyudvarhely, Csík-

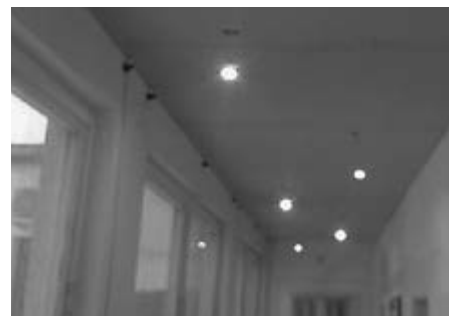
szereda, Maroshévíz) és egyéni versenyzők is beneveztek.

Lőrinc Pál volt az a sporttanár és síedző, aki rendkívüli nehéz időkből is szervezte a borszéki síéletet, biztatta a gyerekeket, edzéseket tartott. A síegylet tagjai ma is tisztelettel őrzik a korabeli fényképeket, és a síközösség e kupa révén is az emléket ápolja évről-évre.

Komfortosabb lett az Építéshatóság

Az Építéshatóság Puskin utca 8. szám alatti épületében a folyosón eddig nem volt fűtés, és ez a téli időszakban mind a várakozó ügyfelek, mind az itt dolgozó köztisztviselők számára igen kellemetlen volt.

Most az önkormányzat csökkentette a belmagasságot egy álmennyezettel, s a folyosót korszerű elektromos fűtőtestekkel és világítótestekkel látta el.



Újraindultak az útépitések

Újraindultak a november közepén megkezdett, és december végén a fagyos idő miatt felfüggesztett önkormányzati útépitések. Február közepére elkészült a Karátsonyiligi vasúti megállót a Szabadság utcával összekötő út alapja, vízelvezetése és szegélyezése, s már csak az aszfaltozás van hátra. Ugyanígy elkészült a Viadukt közelében a Szent János utca, a Tó utca és a Tompa Mihály utca végeit összekötő csomópont kialakítása, az alapozás, a vízelvezetés és a szegélyezés. Itt is már csak az aszfaltozás van hátra. A Ponty utcai hiányzó 100 méteres szakasz most készül, s alkalmas időjárás esetén február végére mind a három helyszínen elkészülhet az új út.



Elkészült a gyermekjóléti központ helyisége

Az Országgyűlés a 2015. július 6-i ülésén elfogadta az egyes szociális és gyermekvédelmi tárgyú törvények módosításáról szóló 2015. évi CXXXIII. törvényt, amely többek között előírja, hogy a járasszékhely településeken család- és gyermekjóléti központokat kell létrehozni. Mivel Pilisvörösvár is járasszékhely, a Napos Oldal Szociális Központban is ki kellett alakítani a Család- és gyermekjóléti központot, mint új szervezeti egységet, s ennek helyet is kellett biztosítani az épületben. A hat főből álló új szervezeti egység számára az eddigi könyvtár és bányász emlékszoa átalakításával biztosítottak helyet. A könyvtár és a bányász emlékszoa az épületen belül új helyiségekbe kerül.

Művészi ajándék a Templom téri iskolának



Nem mindennapi ajándékot – 38 db festményt – kapott egy negyvenkét év után hazatelepült vörösvári polgártól a Templom téri iskola. A képeket az iskola igazgatója, Breierné Kalmár Éva vette át, Kimmelné Sziva Mária alpolgármester asszony jelenlétében. Az adományozó Johannes Feldhoffer Vörösváron született. Fiatalon itthon restaurálással foglalkozott, majd 1973-ban Svédországba disszidált, ott alapított családot, s ott élte le eddigi élete nagyobb részét, festőművészként és művészeti tanárként. Nyugdíjba vonulása után, két évvel ezelőtt visszaköltözött Pilisvörösvárra, a Szent Erzsébet utcába, s hozta magával svéd énekesnő feleségét is. Az adományozott képek témája változatos: állatok, geometriai formák, történelmi- és mese-asszociációk. A képeket még be kell keretezni, s csak utána lesznek láthatók az iskola folyosóin. Feldhoffer Johannesnek február 23-án önálló kiállítása nyílik a Művészetek Házában.

Pilisvörösvár az interneten

www.pilisvorosvar.hu,

www.facebook.com/pilisvorosvar

varosunk

A POLGÁRMESTERI HIVATAL KÖZLEMÉNYEI

Szakorvosi Rendelőintézet intézményvezetői pályázat

Pilisvörösvár Önkormányzatának Képviselő-testülete pályázatot írt ki Pilisvörösvár Város Önkormányzatának Szakorvosi Rendelőintézete intézményvezetői feladatainak ellátására. A pályázat megtalálható a Közfoglalkoztatási Állásportálon (www.kozigallas.gov.hu), az Egészségügyi Közlönyben, valamint városunk honlapján (www.pilisvorosvar.hu).

A pályázat benyújtási határideje:

2016. március 3. napja

(www.tipegobolcode.hu), ahol mindig megtalálják az aktuális információkat.

Gromon István polgármester

Mi a teendő, ha rókát látunk

Hivatalunkhoz mostanában sok bejelentés érkezik a rókákkal kapcsolatban. Sokan attól félnek, hogy a látni vélt róka veszett. A rókák gyógyszerzése folyamatos, minden évben megtörténik. A Pilisi Parkerdő rendszeresen küld be vizsgálatra mintákat, de a településen és a környéken hosszú évek óta nem tudunk veszett rókáról. Tavasszal, ha fiatal süldő rókával találkozunk, ami szelíden reagál az emberi jelenlétre, az nem biztos, hogy betegségre utal, hanem az is lehet, hogy nem alakult még ki benne az embertől való félelem. Külterületen és a város szélein a rókák jelenléte természetes, ezért felhívom a lakosság figyelmét, hogy csak abban az esetben jelezzék hivatalunk felé a rókákkal kapcsolatos panaszukat, ha az állat bejárása az ingatlanra rendszeressé vált, és kárt okoz. A bejelentést a Műszaki Osztályon, a 06/30-816-2224 telefonszámon lehet megtenni, ezt követően értesítjük a Mezőőrt, aki a rókát befogja és elszállítja.

Dr. Krupp Zsuzsanna jegyző

Sikeresen befejeződött a tüdőszűrés

Az idei évben 2016. január 5-től 29-ig tartott a tüdőszűrés Pilisvörösváron. Néhány éve már nem kötelező, de a felnőtt lakosság számára ajánlott a szűrővizsgálat. 2014-től a 40 éves kor alatti, illetve a munkahelyi alkalmassági vizsgálathoz szükséges szűrés díja 1 700 forint. Nem változott, hogy a 40 év feletti lakosoknak és a 14-18 év közötti gyermekeknek évente egy alkalommal ingyenes a vizsgálat. A díj bevezetése ellenére a tavalyi évhez képest (2594 fő) emelkedett a megjelentek száma, 2777 fő vett részt a szűrésen. Fentiek alapján a szűrővizsgálat eredményesnek mondható, látható Pilisvörösvár polgárainak egészségtudatos életmódja és az egészségügy szemléletének a jelenléte.

Dr. Krupp Zsuzsanna jegyző

Felhívás adófizetésre

Ezúton tájékoztatom Tisztelt Adózóinkat, hogy a **2016. I. félévi helyi iparüzési adó, magánszemélyek kommunális adója és gépjárműadó** befizetésének határideje:

2016. március 16.

A befizetéshez szükséges postai készpénz-átutalási megbízásokat az adóívvval együtt március hónap elején kézbesítjük Önöknek.

Befizetéseiket átutalással is teljesíthetik az alábbi, Sberbank Magyarország Zrt.-nél vezetett számlaszámokra:

Iparüzési adó beszédési számla:
14100024-11787949-30000001

Gépjárműadó beszédési számla:
14100024-11787949-31000004

Talajterhelési díj számla:
14100024-11787949-32000007

Építményadó számla:
14100024-11787949-33000000

Vállalkozók kommunális adója számla:
14100024-11787949-34000003

Építmény utáni idegenforgalmi számla:
14100024-11787949-35000006

Eljárási illeték számla:
14100024-11787949-36000009

Bírság számla:
14100024-11787949-37000002

Késedelmi pótlék számla:
14100024-11787949-38000005

Egyéb bevételek beszédési számla:
14100024-11787949-39000008

Idegen bevételek beszédési számla:
14100024-11787949-40000002

Magánszemélyek kommunális adója
14100024-11787949-42000008

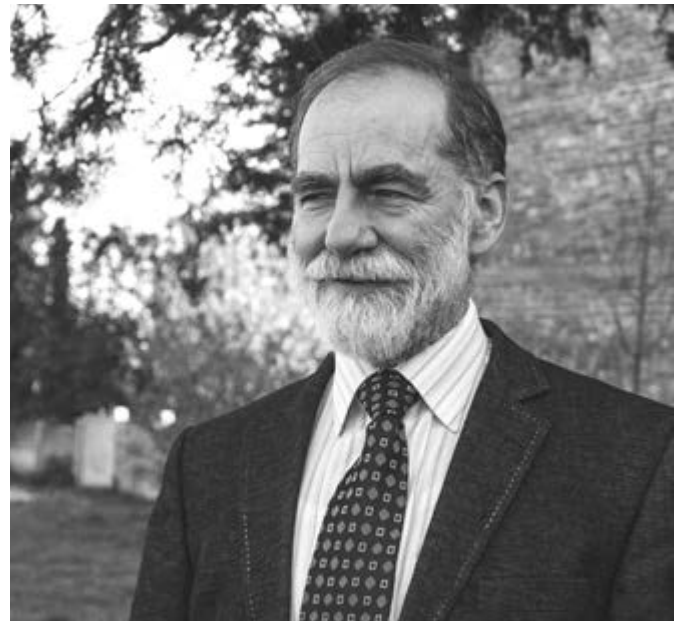
Helyi jövedéki adó
14100024-11787949-47000003

Kérjük, hogy szíveskedjenek figyelni a befizetési határidő pontos betartására, ellenkező esetben késedelmi pótlék kerül felszámításra. Felhívom a hátralékkal rendelkező adózóink figyelmét, hogy hivatalunk jogosult a lejárt tartozás összegére végrehajtási eljárásban azonnali beszédési megbízást, munkabér- illetve nyugdíjletiltást, gépjármű forgalomból való kivonást, ingó- és ingatlanfoglalást, valamint jelzálogbejegyzést indítani.

Dr. Krupp Zsuzsanna jegyző

SZEMÉTSZÁLLÍTÁS, KÖZBIZTONSÁG, ÚTTERVEZÉS, PARTNER- KAPCSOLATOK

INTERJÚ GROMON ISTVÁN POLGÁRMESTERREL



• **Úgy tudjuk, hogy törvényi változások miatt most már 80 literes a legkisebb választható kukaméret azok számára, akik nem egyedülállók. Így van ez Vörösváron is?**

Nem, nincs így, Pilisvörösváron a 60 literes gyűjtőedény is választható. A gyűjtőedényzet-használat kérdésében ugyanis nemcsak a vonatkozó kormányrendelet előírásait kell alkalmazni, hanem figyelembe kell venni a közbeszerzési törvényt, valamint az önkormányzat és a szolgáltató között közbeszerzési eljárás alapján létrejött szolgáltatási szerződésben és a helyi köztisztasági rendeletben foglaltakat is.

A hulladékgazdálkodási közszolgáltatás végzésének feltételeiről szóló kormányrendelet szerint a vegyes hulladék szabványos gyűjtőedényben történő gyűjtéséhez a közszolgáltatónak biztosítania kell azt, hogy az ingatlanhasználó legalább 2 különböző űrmértékű gyűjtőedény közül választhasson. A rendelet ezen belül bármely természetes személy ingatlanhasználó részére legalább egy olyan gyűjtőedény választásának lehetőségét biztosítja, amelynek az űrmértéke „a 80 litert nem haladja meg”. Mivel városunkban a helyi köztisztasági rendelet a választható szabványos gyűjtőedény legkisebbjét 60 literben határozta meg, nálunk ez az edényméret ma is szabályos, és jogosan használható.

Sajnos a szolgáltató Zöld Bicske Kft. mindezek ellenére nem akarja elfogadni a 60 literes edények használatát. Pedig köteles lenne, mert egy közbeszerzési eljárás nyerteseként szerződött az önkormányzattal a kommunális hulladék elszállítására, s az ajánlati dokumentáció része volt a településen használt edényzetek űrmérték szerinti megoszlása. A szolgáltató tehát tudatában volt az ajánlatadásakor annak, hogy mire vállalkozik.

Önkormányzatunk a polgárok érdekeinek védelmében a Pest Megyei Kormányhivatal Műszaki Engedélyezési és Fogyasztóvédelmi Főosztályához fordult állásfoglalásért. A Fogyasztóvédelmi Főosztály önkormányzatunknak adott igazat, és kötelezte a Zöld Bicske Kft.-t arra, hogy a közszolgáltatási szerződésben foglaltak szerint tegyen eleget a közszolgáltatói kötelezettségének, azaz: a fogyasztókkal megkötött egyedi szerződésekben választási lehetőségként egységesen tegye lehetővé a pilisvörösvári lakosság számára a szabványos 60 literes gyűjtőedény – mint lehetséges alternatíva – használatát is.

Ezt megígértük a szolgáltatónak, és fel szólítottuk, hogy egy hónapon belül tegyen eleget szerződéses kötelezettségének a fentiek szerint. Jeleztük azt is, hogy ha ez nem történik meg, akkor kénytelenek leszünk jogi útra terelni a szerződéssel kapcsolatos kötelezettségeik elmulasztásának kérdését.

• **Mi a gyakorlati teendője annak, aki kevés hulladékot termel, és 60 literes gyűjtőedényzetet szeretne használni?**

Azok, akik eddig is, évek óta 60 literes gyűjtőedényt használtak, és elfért az ingatlanukon keletkezett hulladék az általuk választott 60 literes gyűjtőedényben, azok a jövőben is jogosan használhatják a 60 literes edényt. Legrosszabb esetben a szolgáltató 80 literre vonatkozó számlát küld majd, de ilyen árat a közbeszerzési pályázatban a Zöld Bicske Kft. nem jelölt meg, tehát ez esetben szabálytalan lesz a számlája. Az ilyen ingatlantulajdonos ugyanis csak a 60 literes díj megfizetésére kötelezhető.

Amennyiben váltani akar az ingatlanhasználó 120 literre 60 literre, vagy új szerződő jelentkezik, akkor valószínűleg nem szerződik vele a Zöld Bicske Kft. a hi-

bás törvényértelmezése miatt. Illetve lehet, hogy 80 literre szerződnek, de ez sem felel meg a Közszolgáltatási szerződésnek. (A 60 literes ajánlati árból számított 80 literes ár egyébként nettó 1695 Ft/negyedév, azaz bruttó 2153 Ft/negyedév lehetne.)

Aki 120 literrel vagy 60 literrel 80 literre vált, vagy szerződik, annak természetesen ilyen méretű edényzetről is gondoskodnia kell. Új, illetve használt edényzet több helyen is beszerezhető, például áruházakban, mezőgazdasági boltokban.

• **Mi most a helyzet a lakosság és a szolgáltató közötti szerződésekkel?**

A 2015. február 23-án aláírt Közszolgáltatási szerződés szerint a szolgáltató köteles az ingatlantulajdonosokkal egyedi szerződést kötni. Erre kötelezte őt a Pest Megyei Kormányhivatal Műszaki Engedélyezési és Fogyasztóvédelmi Főosztálya is, a PEO/001/02896-5/2015 számú határozatában. A szerződéskötési és egyéb kötelezettségeire többször felhívtuk a szolgáltató figyelmét (korrekt tájékoztatás az általános szerződési feltételekről, a lomtanításról, a szelektív zsákok biztosításának módjáról és az aktuális hulladéknaptárról, valamint az eddig elmaradt, de a szerződés alapján járó ingyenes zsákok pótlásáról) – legutóbb a január 25-én kelt levelemben. Erre a levélre hivatalos választ még nem kaptam.

• **A képviselőtestület úgy határozott, hogy bruttó 5 millió Ft fedezetet biztosít a Pilisvörösváron szolgálatot teljesítő körzeti megbízottak munkavégzéséhez szükséges szolgálati gépkocsi megvásárlására. Miért született ez a döntés?**

A két pilisvörösvári körzeti megbízott rendőr (KMB-sek) jelenleg a Pilisi Medence Közbiztonságáért Alapítvány által vásárolt, Piliszentiván Község Önkormányzatának tulajdonában lévő gépkocsival látja el

szolgálati feladatait. Ez az autó jelenleg 9 éves, 150 000 kilométert futott, s viszonylag megkímélt állapotban van. Egy országos rendőrfőkapitányi utasítás alapján azonban a rendőrség haszonbérben csak olyan gépkocsit üzemeltethet, ami 3 évnél nem idősebb, és 100 000 kilométernél nem futott többet. Ezen értékhatárok felett az autót csak az Országos Rendőr-főkapitányság engedélyével, indokolt esetben lehet tovább üzemeltetni, s az engedélyt háromévenként meg kell újítani. Az engedély megújítása ebben az évben lesz újra esedékes. Amennyiben a gépkocsi nem kapja meg a további használati engedélyt az ORFK-tól, akkor Pilisvörösváron a két körzeti megbízottnak nem lesz gépkocsija, amivel elláthatná a szolgálatát.

Koczka Gábor őrsparancsnok úr 2015. november 30-án kelt levelében azzal a kérelemmel fordult a képviselőtestülethez, hogy a gépkocsi cseréjéhez egy új gépkocsi vásárlásával járuljon hozzá. Őrsparancsnok úr a korábbi években is felvetette már ezt a problémát, de mivel a közbiztonság fenntartása egyértelműen állami feladat volt, az önkormányzat ezt a terhet nem vállalta magára.

A 2012. január 1-jén hatályba lépett új önkormányzati törvény azonban kimondja, hogy „A helyi közügyek, valamint a helyben biztosítható közfeladatok körében ellátandó helyi önkormányzati feladatok” közé tartozik a „közreműködés a település közbiztonságának biztosításában”. A jogszabály nem határozza meg közelebbről ennek a közreműködésnek a lényegét, mértékét, módját, így nem lehet egyértelműen válaszolni arra a kérdésre, hogy az önkormányzat köteles-e eleget tenni a rendőrség kérésének vagy sem. A jelenlegi magyarországi helyzet alapján azonban valószínűsíthető, hogy ha a képviselőtestület nem támogatná a rendőrség kérését, és az ORFK pedig nem hosszabítaná meg a jelenlegi gépjármű használati engedélyét, akkor a Pilisvörösváron szolgálatot teljesítő két körzeti megbízott alapvető munkaeszköz nélkül maradna, ez pedig Pilisvörösvár közbiztonságát erősen veszélyeztetné.

Mindezek miatt a képviselőtestület úgy döntött, hogy bruttó 5 millió Ft fedezetet biztosít a Pest Megyei Rendőr-főkapitányság Budaörsi Rendőrkapitányság Pilisvörösvári Rendőrőrsén szolgálatot teljesítő két körzeti megbízott munkavégzéséhez szükséges legalább 100 lóerős, 5 személyes, benzinüzemű, téli gumikkal is felszerelt, kombi vagy terepjáró szolgálati gépkocsi megvásárlására. A megvásárolandó szolgálati gépkocsit Pilisvörösvár Város Önkormányzata a Pest Megyei Rendőr-főkapitányság Budaörsi Rendőrkapitányság Pilisvörösvári Rendőrőrsére részére haszonbérletbe adja, kizárólag a pilisvörösvári körzeti megbízottak munkavégzésére.

• **Tanulmányterv készül egy Pilisvörösvár–Solymár–Pilisszentiván közötti összekötő út létrehozására. Mikor merült fel ez az ötlet?**

Ennek az útnak a gondolata Pilisszentivánon vetődött fel, már sok évvel ezelőtt. Pilisszentiván Község Önkormányzata akkor egy tanulmánytervet is készített ennek az útnak a megépítési lehetőségeiről. Aztán éveken át az a téma nem volt napirenden, de most, hogy a Budapest–Esztergom vasútkorszerűsítés keretében Szentiván és Vörösvár határán létrejött a Vörösvárbánya nevű új vasúti megállóhely, ez a gondolat újra aktuális lett, mert ez az út nagyban megkönnyítené a szentivániaknak az új vasúti megállóhely elérését. Ugyanakkor Vörösváron is van igény az út megépítésére, mert sok vörösvári indul reggelként abban az irányban munkába, iskolába, és sokat jelentene, ha nem kellene a városközpontban keresztül, kerülővel indulni a reggeli csúcsforgalomban. Ugyanez a helyzet természetesen hazafelé is. Solymárról szintén sok ember jár rendszeresen Vörösvárra, nekik is jó lenne egy ilyen „menekülő” vagy „kis elkerülő” út.

• **Hol fog vezetni a tervek szerint ez az út?**

Az elképzelések szerint az út a Vörösvárbánya vasúti átjárótól indulna, majd követve a vasút nyomvonalát, keresztezné az Aranyhegyi-patakot, rácsatlakozna a Solymár és Pilisszentiván közötti iparterületen lévő jelenlegi magánútra, s arról félúton kicsatlakozna a Pilisszentivánt és Solymárt összekötő útra. A pontos nyomvonal természetesen a tervezési folyamat közben alakulna ki.

• **Hogy oszlanak meg a költségek a települések között?**

A három önkormányzat megállapodott abban, hogy közös finanszírozásban elkészítetünk egy tanulmánytervet az út megépítésére. Ajánlatokat kértünk be a tanulmányterv elkészítésére, s a nyertes ajánlatban szereplő 990 000 Ft + áfa tervezési díjat a három önkormányzat egyharmad-egy harmad arányban finanszírozza.

• **Hogy áll most a tervezés?**

A tervezés még nem kezdődött meg, jelenleg a szerződés előkészítése folyik. A szerződés megkötése után mintegy háromhónapos tervezési időszak következik.

• **Várhatóan mikor lesz a tervekből út?**

Ha elkészül a tanulmányterv, akkor annak megállapításait, az esetleges alternatívák előnyeit és hátrányait mérlegelni kell, s a felmerülő kérdésekben közösen dönteni kell. Ha ezen túl leszünk, akkor el kell majd készíttetni a kiviteli szintű engedélyes terveket is. A kiviteli tervnek része lesz a tervező költségbecslés, s akkor fogjuk látni, hogy mennyibe kerülne ennek az út-

nak a megépítése. Ha már ismerjük majd a költségeket, akkor lehet komolyan gondolkodni arról, hogy a három önkormányzat mikor és hogyan tud forrást teremteni a kivitelezésre. Mindezeket figyelembe véve úgy gondolom, hogy az út reálisan leg hamarabb két-három év múlva épülhet meg. Mindenesetre nagyon biztatónak tartom azt a korrekt, konstruktív, baráti együttműködést, amely a három önkormányzat között ebben az ügyben elindult.

• **Elfogadta az idei partnerkapcsolati tervet a képviselőtestület. Milyen közös események várhatóak idén a testvértelepülésekkel?**

Július 23-tól 30-ig a TRINA-projekt második ciklusa keretében nálunk tartja szokásos egyhetes zenei táborát a Gerstetten, Vörösvár és Cebazat zeneiskolai tanulóiból álló TRINA Orchestra. A hagyományos TRINA-koncert július 29-én lesz. Ehhez kapcsolódva ünnepeljük majd meg Vörösváron a Gerstettennel 1996-ban létesített hivatalos testvérvárosi kapcsolat megalapításának 20. évfordulóját. Ebből az alkalomból egy 50 fős gerstetteni delegáció, valamint egy kisebb gröbenzelli, wehrheimi és borszéki delegáció is érkezik Vörösvárra. Szeptember végén ugyanezt a jubileumot Gerstettenben is megünnepeljük, egybekapcsolva a Német Nemzetiségi Fúvósenekar ottani szereplésével, illetve a Német Egység Napjának közös megünnepelésével. Ezelőtt egy héttel, szeptember 23-án a Gröbenzelli Kertbarát Kör (Gartenbauverein Gröbenzell e. V.) érkezik Vörösvárra a Szüreti felvonulásra, Dieter Rubenbauer korábbi gröbenzelli polgármester, jelenlegi kertbarátköri elnök vezetésével. A vendégeket a vörösvári kertbarátok látják majd vendégül.

• **Mennyibe kerül ezeknek a találkozónak a megrendezése? Hogyan történik ezeknek a finanszírozása?**

Amennyire csak lehet, igyekszünk az ilyen programokat pályázati forrásokból finanszírozni. Tavaly például 5 millió forintot nyertünk a Betelepülési emlékműavatással kapcsolatos testvérvárosi találkozó lebonyolítására. Az idén is már három pályázatot nyújtottunk be a TRINA-találkozó és a gerstetteni jubileumi rendezvények finanszírozására. A költségeket minimum 3 millió forintba becsüljük, s ezt fele-fele arányban közösen finanszírozzuk a Német Nemzetiségi Önkormányzattal. Ha tudunk pályázati támogatást szerezni, akkor természetesen gazdagabb programokat tervezünk, ha nem, akkor szerényebbeket. De remélem, hogy lesz támogatás, s akkor a korábbi évekhez hasonló, szép testvérvárosi rendezvényekkel tudjuk megörvendeztetni mind a vörösvári polgárokat, mind a testvérvárosokból érkező barátainkat, vendégeinket.

Palkovics Mária



ÖNKORMÁNYZATI ÜLÉS

2016. JANUÁR 28.

Rendőrautó vásárlása

Koczka Gábor őrparancsnok levélben azzal a kérelemmel fordult a képviselőtestülethez, hogy a két pilisvörösvári körzeti megbízott szolgálati gépkocsijának cseréjéhez egy új gépkocsi vásárlásával járuljon hozzá. A mostani autó 9 éves, 150 000 km-t futott, és viszonylag megkímélt állapotban van, azonban egy ORFK utasítás alapján a rendőrség csak olyan gépkocsit üzemeltethet, ami 3 évnél nem idősebb, és 100 000 km-nél nem futott többet. Ezen értékhátárak felett az autót csak az Országos Rendőr-főkapitányság engedélyével, indokolt esetben lehet tovább üzemeltetni. Az engedélyt 3 évenként meg kell újítani. Amennyiben a jelenlegi szolgálati gépkocsi nem kapja meg az idén a további használati engedélyt az ORFK-tól, akkor Pilisvörösváron a két körzeti megbízottnak nem lesz gépkocsija, amivel elláthatná a szolgálatát. A levélben közölt táblázat alapján Pilisvörösvár az egyetlen település a Pilisvörösvári Rendőrőrs illetékességi területéhez tartozó 9 település közül, amely még nem vásárolt szolgálati gépkocsit a saját településén dolgozó körzeti megbízottak részére. A kialakult gyakorlat szerint a körzet többi települése in a körzeti megbízottak önkormányzati tulajdonú gépkocsikkal látják el szolgálati feladataikat.

A testület a fentieket mérlegelve úgy döntött, hogy bruttó 5 millió forint fedezetet biztosít a Pest Megyei Rendőr-főkapitány-



Koczka Gábor őrparancsnok és Dózsa György körzeti megbízott

ság Budaörsi Rendőrkapitányság Pilisvörösvári Rendőrőrs részére, a Pilisvörösváron szolgálatot teljesítő körzeti megbízott munkavégzéséhez szükséges legalább 100 lóerős, 5 személyes, benzinüzemű, téli gumikkal is felszerelt, kombi vagy terepjáró szolgálati gépkocsi megvásárlására. A megvásárolandó szolgálati gépkocsi a város önkormányzatának tulajdonába kerül, melyet a rendőrség haszonbérleti szerződés keretében használhat, kizárólag a pilisvörösvári körzeti megbízottak munkavégzésére. A gépkocsi beszerzésére közbeszerzési eljárást kell majd lefolytatni, melynek megindítása és a haszonbérleti szerződés elfogadása egy újabb előterjesztésben kerül a testület elé. (1/2016. határozat – 9 igen, 1 tartózkodás)

Intézményvezetői pályázat

A Szakorvosi Rendelőintézet vezetőjének, dr. Surjáné dr. Tóth Margitnak a vezetői

megbízása 2016. április 30-án lejár, ezért a Szakorvosi Rendelőintézet magasabb vezetői feladatainak ellátására pályázatot kell kiírni. A gyógyintézetek vezetőinek és vezető-helyetteseinek képzési követelményeiről, valamint a vezető megbízás betöltése érdekében kiírt pályázat részletes eljárási szabályairól szóló rendelet értelmében egészségügyi közszolgáltatást nyújtó gyógyintézet vezetésével olyan személy bízható meg, aki egyetemi szintű végzettséggel, egészségügyi (szak)menedzseri képesítéssel vagy egészségügyi menedzsment szakirányú továbbképzési szakon szerzett képesítéssel, valamint legalább ötéves vezetői gyakorlattal rendelkezik. A képviselőtestület a jogszabályoknak megfelelően kiírta a pályázatot, melynek beadási határideje a KSZK honlapján való megjelenéstől számított 30 nap. (6/2016. határozat – 11 igen)

Virgonc alapítvány bérleti szerződés módosítása

Az önkormányzat 2008-ban bérbe adta a Rákóczi u. 8. szám alatti önkormányzati tulajdonú ingatlant (volt Muttnyánszky Ádám Szakiskola) az Épülő Virgonc Gyermekekért Alapítvány Virgonc Gyermekekért Fogyatékosok Nappali Intézménye, Gyógypedagógiai Tanácsadó, Korai Fejlesztő Gondozó Központ részére. A bérleti szerződés 10 éves határozott időre jött létre, a jogviszony 2018. július 1-jén jár majd le.

Az Épülő Virgonc Gyermekekért Alapítvány nevében Flórné Csík Éva alapító, koordinátor kérelemmel fordult az önkormányzathoz, melyben kérte, hogy a működésük biztonsága és hosszabb távon való tervezhetősége érdekében a bérleti szerződést már most, annak lejártá előtt hosszabbítsa meg az önkormányzat. A hosszabbítást azért kéri már most, mert a jövőjüket tervezniük kell, s tudniuk kell, hogy maradhatnak-e a bérleményben hosszabb távon is, és ha igen, akkor meddig. Fontos a meghosszabbítás a pályázatok benyújtása szempontjából is, hiszen tudniuk kell, hogy érdemes-e fejleszteni, vállalni a pályázati önrészt és a pályázattal való munkát. Amennyiben a szerződést az önkormányzat meghosszabbítja, úgy terveik szerint az épületben további felújításokat végeznek (hőszigetelés), erre pályázati lehetőségek és támogatások is vannak.

A testület úgy értékelte, hogy a Virgonc Alapítvány által nyújtott ellátás a pilisvörösváriak és a környékbeliek számára hiánypótló, színvonalas és keresett, a bérelt épületet pedig a jó gazda gondosságával használják, karbantartják, fejlesztik, ezért a bérleti időt 5 évvel meghosszabbította, így az 2023. július 1-jén jár majd le. A szerződés ezen kívül abban is módosul, hogy a Virgonc Alapítvány által bérelt ingatlanrész az eddiginek kb. a felére csök-



Flórné Csík Éva

ken (mivel eddig sem használták az egész épületegyüttest), a bérleti díj összege pedig emelkedik: a jelenlegi 85 414 Ft/hó helyett az új bérleti díj 100 000 Ft/hó lesz. (2/2016. *határozat* – 9 igen, 1 tartózkodás)

Pilisvörösvár–Solymár–Pilisszentiván összekötő út tervezése

Pilisszentiván és Solymár település polgármesterei, valamint Pándi Gábor alpolgármester és Kálmán Kinga pilisvörösvári főépítész részvételével a három település összekötő út lehetséges kialakításáról tartottak egyeztetést még tavaly nyáron, és megállapodtak abban, hogy mindhárom település lakóinak érdeke az átkötő út kialakítása. Az út elképzelt nyomvonala a következő: a Vörösvárbánya vasúti átjárótól indul, onnan a vasút nyomvonalát követi, majd keresztezi az Aranyhegyi-patakot, kiér a jelenlegi Solymár–Pilisszentiván közötti iparterületen lévő magánúthoz, kicsatlakozik félúton a Pilisszentivánt és Solymárt összekötő főútra.

A megbeszélésen a résztvevők megállapodtak abban is, hogy Pilisvörösvár Város Önkormányzata árajánlatot kér az elképzelt út kialakításához szükséges tanulmányterv elkészítésére, továbbá abban, hogy a tanulmányterv elkészítési költségeit közösen, egyenlő arányban állják. A fenti megállapodásnak megfelelően árajánlatot kért az önkormányzat négy tervező cégtől. A legkedvezőbb ajánlatot a Nóvia Mérnöki Iroda Kft. adta 990 000 Ft + áfa tervezési díjjal, vállalva, hogy a szerződés aláírásától számítva 90 munkanap alatt szállítja le a terveket. A képviselőtestület támogatta a polgármesterek javaslatát, és biztosította a tanulmányterv elkészítéséhez a Pilisvörösvárra eső 330 000 Ft + áfa fedezetet. (8/2016. *határozat* – 10 igen)

Módosult a szociális rendelet

2015. március 1-jén hatályba lépett a szociális igazgatásról és szociális ellátásokról szóló törvény módosítása, melynek következtében jelentősen átalakult Magyarországon a szociális segélyezési rendszer. A szociális ellátások, az ún. jövedelemkompenzáló támogatások megállapítása a járási

(kerületi) hivatalok hatáskörébe került, az önkormányzatoknak pedig rendeletet kellett alkotniuk a létfenntartást veszélyeztető rendkívüli élethelyzetbe került, valamint az időszakosan vagy tartósan létfenntartási gonddal küzdő személyek részére nyújtandó települési támogatásról. A képviselőtestület ennek alapján meg is alkotta a 4/2015. (II. 27.) önkormányzati rendeletet azzal a céllal, hogy Pilisvörösvár város szociálisan rászorult lakosai számára az önkormányzat pótolja a jogszabályváltozással kieső, a korábbiakban részben az állam által biztosított pénzeszközökből finanszírozott ellátásokat.

A rendelet mostani módosítása elsősorban a rendkívüli települési támogatásra vonatkozó szabályozást érinti. A hatályos rendelet értelmében a rendkívüli támogatás összege nem lehet 2000 forintnál kevesebb, illetve a mindenkori öregségi nyugdíj 50%-ánál (jelenleg: 14 250 Ft) több. A most elkészített módosított rendelettervezet értelmében a támogatás összegének felső határánál törlésre kerül az 50 % kifejezés, így a rendkívüli támogatás összege 2000 Ft-tól a mindenkori öregségi nyugdíj maximumáig (28 500 Ft) adható.

Elkelt az Arany János utcai lakás

A képviselőtestület még 2015-ben döntött arról, hogy 7 400 000 forint alsó limitárral nyílt pályázatot ír ki az Arany J. u. 1/a. II/5. szám alatti önkormányzati lakás értékesítésére. A pályázati kiírásra egy érvényes pályázat érkezett be, és így az ingatlant az abban megajánlott 7 500 000 forintért értékesítik az ajánlattevő részére. (10/2016. *határozat* – 10 igen)

Ismét könyvet ad ki az önkormányzat

Az elmúlt 25 évben az önkormányzat több helyi témájú könyv kiadását is magára vállalta. (Legutóbb Zs. Dobozy Erzsébet Régi és új utak című könyvét adták ki tavaly.) Fogarasy Attila 2016. januárjában arról tájékoztatta a polgármestert és a képviselőtestületet, hogy az Otthon a világban könyvsorozat következő, 7. kötetének szerkesztése folyamatban van, és kérelmezte, hogy az önkormányzat támogassa a könyv megjelentetését. A könyv tervezett címe: „Megjártam a hadak útját...” – Vörösváriak a XX. század vízvíatarai. Témája az I. és a II. világháború, a kommunista diktatúra, az 1956. évi forradalom és szabadságharc. A kötetben megjelenő cikkeket, interjúkat rengeteg fotó és dokumentum illusztrálja. A nyomdakész anyag előreláthatólag február végére készül el. Fogarasy Attila – mint korábban is – társadalmi munkában vállalja a könyv megszerkesztését és nyomdai előkészítését. A könyvet 300 példányban adják ki. A kiadásra a képviselőtestület bruttó 500 000

forint keretösszeget biztosított. (11/2016. *határozat* – 11 igen)

Partnerkapcsolati terv

Akorábbi évekhez hasonlóan az idei évnek is több kiemelkedő partnerkapcsolati eseménye lesz, például a Gerstetten–Pilisvörösvár partnerkapcsolat 20 éves jubileumának megünneplése júliusban Pilisvörösváron, ugyanennek a jubileumnak a megünneplése szeptember végén Gerstettenben, vagy a július 23–30-ig megrendezésre kerülő hagyományos TRINA-tábor, melyen pilisvörösvári, gerstetteni és cébazi zeneiskolások vesznek részt. Szeptemberben egy nagy létszámú gröbenzelli kertbarát delegáció látogat a városba, a Kovács László Kertbarát Kör vendégeként. Október közepén a Musikverein Altheim látogat Pilisvörösvárra a Német Nemzetiségi Táncegyüttes meghívására. Az önkormányzat 2016. évi költségvetési rendelete a testvérvárosi kapcsolatok költségeire 1 750 000 Ft fedezetet biztosít. (14/2016. *határozat* – 10 igen) ■

Egyéb határozatok:

3/2016. *határozat* – A Művészetek Háza Kulturális Központ és Városi Könyvtár, Pilisvörösvár Alapító okiratának módosítása, módosító okiratának elfogadása

4/2016. *határozat* – A Gazdasági Ellátó Szervezet, Pilisvörösvár (GESZ) és a Pilisvörösvári Típegő Bölcsőde közötti Munkamegosztási megállapodás jóváhagyása

5/2016. *határozat* – A Gazdasági Ellátó Szervezet, Pilisvörösvár Alapító okiratának módosítása, módosító okiratának elfogadása

9/2016. *határozat* – A Pilisvörösvár 6225/1 hrsz-ú ingatlan belterületbe vonása

12/2016. *határozat* – Javaslat a 2016. évre vonatkozó igazgatási szünetek elrendelésére a Pilisvörösvári Polgármesteri Hivatalban

13/2016. *határozat* – A polgármester szabadságolási ütemtervének jóváhagyása

Rendeletek:

1/2016. *rendelet* – Az Önkormányzat Szervezeti és működési szabályzatáról szóló 11/2013. (III. 12.) önkormányzati rendelet módosítása

3/2016. *rendelet* – Az önkormányzati lakások és helyiségek bérletére és elidegenítésére vonatkozó szabályokról szóló 8/1997. (VI.30.) számú rendelet módosítása

A képviselőtestület által hozott határozatok és rendeletek megtalálhatóak a városi honlapon (www.pilisvorosvar.hu/Vorosvari_vagyok/Onkormanyzat/Onkormanyzati_dokumentumok/).

CSATORNAHASZNÁLATI KISOKOS

Mit is jelent a szennyvízelvezető rendszer rendeltetésszerű használata?

Az ember hajlamos arra gondolni, hogy ami eltűnt a lefolyón, amit levitt a víz, bármi is volt, attól egyszer és mindenkorra megszabadult. Ez sajnos nem igaz. A házi beemelő és a szennyvízelvezető hálózat sérülékeny.

1. A csatornahálózat nem alkalmas szilárd hulladékok „eltüntetésére”

Ezek az anyagok elzárják a víz áramlását, tönkreteszik az átemelőben lévő szivattyúkat.

Ilyen anyagok:

- bármilyen eredetű fa, kő, csont, műanyag háztartási eszköz, fém kupak, műanyag palack, macskaalom, építési törmelék, homok, kavics
- vízben nem oldható egészségügy i anyagok (vatta, tampon, nedves popsitörő, pelenka stb.)
- egyéb háztartási hulladék, textil, fűtisztító, gyufaszál, növény, gyümölcsmag, szárnyasok tollazata.

2. A csatornahálózat nem alkalmas olaj- és olajszármazékok „eltüntetésére”

A zsírok, olajok az aknában kihűlnek, kemény, szappan-szerű lerakódást képeznek, amely üzemeltetési zavart okoz az úszókapcsolónál.

Ilyen anyagok:

- sütésnél használt növényi olaj, vagy állati eredetű zsír
- higító, benzin, festékek
- fáradt gépolaj

3. A csatornahálózat nem alkalmas a talajvíz, illetve csapadékvíz „eltüntetésére”

Az átemelőket – így a háztartási szennyvízbeemelőt is – egy meghatározott szennyvízmennyiség szállítására alakították ki. Amennyiben hirtelen nagy mennyiségű csapadékvíz kerül a rendszerbe, az túlterhelődik, és előre nem meghatározható helyen kilép a szennyvízelvezető rendszerből. Ez nemcsak bűzhatással, hanem szennyezéssel is jár.

4. A szennyvízcsatorna-hálózatba juttatni szigorúan tilos:

- mérgeket, mérgező anyagokat,
- tűzveszélyes anyagokat
- gyógyszereket, növényvédő szereket
- nehézfém tartalmú folyadékokat

Kérjük, amikor igénybe veszik szennyvízcsatorna-szolgáltatásunkat és ezzel egyidejűleg a szennyvíz tisztítását, gondoljanak arra, hogy ezzel közös jövőnket is óvják!

DMRV Duna Menti Regionális Vízmű
Zártkörűen Működő Részvénytársaság

MEGHÍVÓ

A Pilisvörösvári Nyugdíjas Klub
2016. március 28-án, Húsvéthétfőn 17-22 óráig
rendezi meg a hagyományos

LOCSOLÓBÁLT
a Művészetek Házában.

A bált tombola és locsolóversmondó-verseny is színesíti.

A zenét a Die Spatzen zenekar szolgáltatja.
Mindenkit szeretettel várunk, nemcsak klubtagokat!
Belépődíj: 1200 Ft.

IV. Önkormányzati Közlemény A HULLADÉKSZÁLLÍTÁSI SZERZŐDÉSEL KAPCSOLATOSAN

Tisztelt Pilisvörösvári Polgárok!

A 2015. március 16-i, a 2015. április 24-i és 2015. szeptember 16-i közleményünk után most ismét felhívjuk a pilisvörösvári ingatlantulajdonosok figyelmét a Zöld Bicske Nonprofit Kft. és az önkormányzat között a hulladékszállítási közszolgáltatás szerződés szerű teljesítésével kapcsolatos jogértelmezési vita egyik újabb részletére.

Felhívjuk figyelmüket arra, hogy az önkormányzat álláspontja szerint a Zöld Bicske Kft. által 2016 januárjában kiküldött tájékoztató részben jogellenes, mert olyan szerződésmódosításra szólít fel, amit követelni a Szolgáltatónak nincsen joga. A hulladékgazdálkodásról szóló törvény ugyanis egyértelműen fogalmaz a tekintetben, hogy a hulladékszállítási szolgáltatást végző szolgáltatónak biztosítania kell az ingatlantulajdonosok számára a 80 literet meg nem haladó gyűjtőedény használatának lehetőségét is, vagyis nemcsak a 80 literest, hanem bármilyet, ami annál kisebb. Ez városunk esetében a 60 literes edényzetet jelenti.

Az önkormányzat állásfoglalás-kérésére a Pest Megyei Kormányhivatal Műszaki Engedélyezési és Fogyasztóvédelmi Főosztálya a 2016. 01. 18. napján kelt, PEO/001/02896-5/2015 számú határozatában Önkormányzatunknak adott igazat, és kötelezte a Zöld Bicske Kft-t, hogy a közszolgáltatási szerződésben foglaltak szerint tegyen eleget közszolgáltatói kötelezettségének, azaz: a fogyasztókkal megkötött egyedi szerződésekben választási lehetőségként egységesen tegye lehetővé a helyi lakosság számára a szabványos 60 literes gyűjtőedény mint lehetséges alternatíva használatát is. A határozat a városi honlapon már megtalálható (bár még nem emelkedett jogerőre). Remélhetőleg ez a határozat elégséges lesz a szolgáltató meggyőzésére, és a Zöld Bicske Kft. eleget tesz a határozatban foglaltaknak.

Fentiek alapján az önkormányzat álláspontja az, hogy a Zöld Bicske Kft. jogtalanul kéri az egyedül éléről szóló önkormányzati igazolást azoktól, akik 60 literes edényzetet kívánnak használni, de ettől függetlenül, ha az egyedül élők – mint a 60 literes edényzetet leginkább használók – mégis biztonságosabbnak érzik a Zöld Bicske Kft. által kért önkormányzati igazolás beszerzését, úgy ezt az igazolást továbbra is – mint eddig is – be tudják szerezni a Műszaki osztályon (Pilisvörösvár, Fő tér 1.). Az igazoláshoz szükséges formanyomtatvány letölthető a városi honlapról is: www.pilisvorosvar.hu / Polgármesteri Hivatal / Letölthető dokumentumok / Műszaki osztály / Igazolás 60 l-es gyűjtőedény igénybevételére.

Pilisvörösvár, 2016. január 26.

Gromon István
polgármester

A POLGÁRMESTERI HIVATAL KÖZLEMÉNYEI

Változtak a magánfőzés szabályai

Felhívom Tisztelt Magánfőzőink figyelmét, hogy a jövedéki adóról és a jövedéki termékek forgalmazásának különös szabályairól szóló 2003. évi CXXVII. törvény **magánfőzésre vonatkozó szabályai 2016. január 1-jével** jelentősen módosultak.

Az adófizetést 2016. január 1-től párlat adójeggyel kell teljesíteni.

A párlat adójegy egy olyan igazoló szelvény, amely adójegyenként egy liter párlat előállítására jogosítja a magánfőzőt. Igazolja egy liter párlat 700 forint jövedéki adótartalmának megfizetését, valamint a magánfőzőt párlat eredetét is. A párlat adójegyet az előállítást megelőzően kell igényelni a lakóhely szerint illetékes Nemzeti Adó- és Vámhivatal (NAV) megyei adó- és vámigazgatóságától.

Párlat adójegyet csak az a magánfőző igényelhet, aki regisztrált a lakóhely szerinti önkormányzati adóhatóságnál (kitöltötte és benyújtotta az erre rendszeresített nyomtatványt).

A magánfőzőnek a tárgyévi első párlat előállítása előtt legalább 5 darab 700 forint értékű párlat adójegyet kötelező igényelnie. Mindig a főzés előtt kell az igénylést benyújtani, de lehet előre, az éves tervezett összes mennyiségre is igényelni, ez azonban tárgyenként legfeljebb 86 darab párlat adójegy lehet, és legfeljebb ennek megfelelő mennyiségű párlat (86 liter) állítható elő.

Fontos tudnivaló, hogy párlat adójegyet csak az a magánfőző igényelhet, aki a desztillálóberendezés megszerzését a tulajdonszerzéstől számított 15 napon belül előzetesen bejelentette a lakóhelye szerinti önkormányzati adóhatóság részére. Az adóhatóság a bejelentésről a teljesítést követő hónap 15. napjáig értesíti az illetékes megyei/fővárosi adó- és vámigazgatóságot. A párlat adójegyeket a vámhatóság kizárólag az önkormányzati adóhatóság értesítését követően tudja kiadni a magánfőző részére. Aki már 2016. január 1. előtt regisztrálta (bejelentette) a desztillálóberendezését az önkormányzati adóhatóságnál, annak nem kell azt megismételnie.

A párlat adójegy igénylésével, ellenértékének megfizetésével kapcsolatos tudnivalókról bővebben a www.pilisvorosvar.hu weboldalon a *Kiemelt információk / Adó* vagy a *Vörösvári (környékbeli) vagyok / Polgármesteri Hivatal / Tájékoztatóknál*, vagy a *Letölthető dokumentumoknál*, vagy a *Vörösvári (környékbeli) vagyok / Aktuális / Hírek, hirdetések* résznél tájékozódhatnak.

A bővebb tájékoztató adócsoporthoz ügyfélfogadási időben vagy a Hivatal földszintjén található Ügyfélszolgálaton is beszerezhető.

Kérdéseikkel a Polgármesteri Hivatal Adócsoporthoz fordulhatnak a 26/330-233-as telefonszámon
a 108, 109, 110, 111-es mellékeken.

Dr. Krupp Zsuzsanna jegyző

Magánfőzés Bevallási és befizetési határidők

Felhívom Tisztelt Magánfőzőink figyelmét, hogy a jövedéki törvény (Jöt.) 67/A. § (4) bekezdése alapján **a magánfőzők 2015. évben előállított magánfőzőt párlat utáni adóbevallási és adófizetési kötelezettségének határideje** (a lakóhely szerinti önkormányzati adóhatósághoz)
2016. január 15-én lejárt.

A Jöt. 64. § (6) bekezdése alapján a magánfőzés keretében előállított **párlat adója évi 1000 Ft**, amelyet a magánfőző **a lakóhelye szerinti önkormányzati adóhatósághoz fizet meg.**

Amennyiben a magánfőző **2015-ben előállított magánfőzőt párlatot**, úgy adóbevallását az önkormányzat adócsoporthoz kell benyújtania, s az adót az önkormányzat által kibocsátott csekken, vagy átutalással az alábbi, Sberbank Magyarország Zrt.-nél vezetett számlaszámra kell megfizetnie:

Helyi jövedéki adó: 14100024-11787949-47000003

Ha a magánfőző nem állított elő a 2015-ös évben magánfőzőt párlatot, akkor nem keletkezik adóbevallási és adófizetési kötelezettsége.

A bevallási nyomtatvány a www.pilisvorosvar.hu weboldalon a *Vörösvári (környékbeli) vagyok / Polgármesteri Hivatal / Letölthető dokumentumok / Gazdálkodási osztály* dokumentumainál, *Magánfőző-bevallás előállított magánfőzőt párlat után* címen letölthető, illetve a Polgármesteri Hivatal Ügyfélszolgálatán vagy Adócsoporthoz is beszerezhető.

Kérdéseikkel a Polgármesteri Hivatal Adócsoporthoz fordulhatnak a 26/330-233-as telefonszámon
a 108, 109, 110, 111-es mellékeken.

Dr. Krupp Zsuzsanna jegyző

Mulasztási bírság a kommunális adó bevallásukat nem teljesítőknél

A magánszemélyek kommunális adójának bevallásával kapcsolatban felhívom figyelmüket, hogy a bevallás benyújtásának határideje **2012. január 15-én lejárt.**

Fenti határidő azon ingatlantulajdonosokra, vagyoni értékű jog jogosítottjaira vonatkozott, akik a magánszemélyek kommunális adójának bevezetését (2012. január 1.) megelőzően már rendelkeztek az említett jogokkal ingatlanjuk felett.

Amennyiben egy magánszemély 2012. január 1-jét követően vált az ingatlan tulajdonosává vagy vagyoni értékű jog jogosítottjává, úgy adófizetési kötelezettsége a következő év január 1-től indul, s a bevallást ennek az évnek január 15. napjáig kell benyújtani.

Ismételten felhívom azon ingatlantulajdonosok figyelmét, akik bevallási kötelezettségüknek felszólításunk ellenére sem tettek eleget, hogy a bevallást az önkormányzat adócsoporthoz felé mielőbb nyújtsák be, ellenkező esetben az eredménytelen felszólítás után mulasztási bírságot számolunk fel.

A mulasztási bírság összege mindaddig duplázódik, míg az adóalany bevallási kötelezettségének a bírsághoz mellékelt bevallási nyomtatványon eleget nem tesz. A mulasztási bírság megfizetése önmagában nem helyettesíti az adó bevallását és a kommunális adó megfizetését.

A bevallási nyomtatvány, illetve a több tulajdonos esetén megköthető megállapodás a www.pilisvorosvar.hu weboldal a *Vörösvári (környékbeli) vagyok / Polgármesteri Hivatal / Letölthető dokumentumok / Gazdálkodási osztály* dokumentumainál kitölthető vagy letölthető. A bevallást elektronikusan csak kitölteni lehet, beküldeni online nem. Az eredeti aláírással ellátott bevallás Adócsoporthoz ügyfélfogadási időben vagy a Hivatal földszintjén található Ügyfélszolgálat-hoz ügyfélfogadási időn kívül is benyújtható.

A **kiszabott bírság**, illetve a **kommunális adó** megfizetése átutalással is teljesíthető az alábbi Sberbank Magyarország Zrt.-nél vezetett számlaszámokra:

Bírság számla:

14100024-11787949-37000002

Magánszemélyek kommunális adója:

14100024-11787949-42000008

Kérdéseikkel forduljanak bátran
a Polgármesteri Hivatal Adócsoporthoz
(26/330-233, mellékek: 108, 109, 110, 111).

Dr. Krupp Zsuzsanna jegyző

Pilisvörösvár város évekkel ezelőtt szép tradíciót teremtett azzal, hogy a magyarországi németek elűzéséről városi ünnepség keretében emlékezik meg. Az idei emléknapi január 19-én a Művészetek Házában került megrendezésre.

AZ ELŰZETÉSRE EMLÉKEZTÜNK



Marchut Réka

Az emlékezést Gromon István polgármester nyitotta meg. Beszédében hangsúlyozta a szolidaritás fontosságát: attól függetlenül, hogy Pilisvörösváron nem volt kitelepítés, és „malenkij robot”-ra is csak néhány embert vittek el, méltó, hogy Vörösváron – részben a szomszéd településekről elűztek helyett is, akik már nem tudnak hazalátogatni, vagy már nem is élnek – megemlékezzünk a kollektív bűnösség igaztalan vádjá és elve alapján elűldözött és elhurcolt, azaz „kitelepített” magyarországi németekről.

A köszöntőt követően a megemlékezés meghívott előadója, dr. Marchut Réka, a Magyar Tudományos Akadémia Társadalomtudományi Kutatóközpontjának munkatársa színvonalas, jól strukturált előadásban beszélt a Budapest környéki németiség második világháborút követő elűzéséről. Áttekintette a Budapest környéki németiség történetét 1918-tól egészen 1948-ig: Az első 22 év a német kulturális-jogi öntudat erősödésének az időszaka volt. A nemzetiségi mozgalmak arculatának átalakulásában Bleyer Jakab halála fordulópontot jelentett. Bleyer halála után a német nemzetiségi mozgalomban egy (német egyetemeken tanult) radikális csoport került pozícióba. Az 1930-as évek második felében a magyarországi németek kérdése összekapcsolódott Magyarország külpolitikájával. A magyar kormány revíziós sikerei miatt engedékenyebben viszonyult a Német Birodalom szándékaihoz, a Volksbund sokkal könnyebben terjedhetett, mint még az 1920-as években a Magyarországi Német Népművelődési Egyesület tevékenysége. A Volksbunddal szemben a szervezetileg lényegesen kisebb Hűségmozgalom sem tudott alternatívát felmutatni. 1943-ban a

Volksbund korábbi tagjai közül sokan már nem tudtak azonosulni a céljaival. Az SS 1942-43-ban két önkéntes toborzást, és 1944-ben egy kényszersorozást tartott. A világháború után kitelepítettek közé az 1941-es népszámláláson magukat német nemzetiségűnek, német anyanyelvűnek vallókon kívül bekerültek a Volksbund- és SS-tagok (függetlenül attól, hogy önként vagy kényszerből léptek be), és azok, akik a nevüket visszanevetesítették.

A kitelepítésről először 1945-ben a sajtóban volt nyilvánosan és országos szinten szó. Dr. Stark Tamás történész szerint 1945 elején a magyar társadalom döntő része még nem akarta a németek elűzését. A földreformrendelet megjelenése után a németek kitelepítése és földelkobzása számos magyar parasztnak gazdasági autonómiát jelentett. A magyarországi pártok között egyértelműen konszenzus volt a tekintetben, hogy a németeket ki kell telepíteni. Abban mutatkozott csak nézeteltérés, hogy a kitelepítés egyéni vagy kollektív bűnösség alapján legyen megszervezve. Ekkor kb. 95 000 német élt Pest megye területén. Egy 1946-os közvéleménykutatás szerint országos szinten a megkérdezettek 64%-a helyeselte a németek eltávolítását. A kitelepítés első lépéseként zár alá vették a falvakat. Nem lehetett elhagyni a településeket, és nem lehetett ingóságot, ingatlant eladni. Számtalanszor költöztettek össze német családokat, a felszabadult házakat elkobozták. 1946 júliusában az amerikaiak bejelentették, hogy Németországban az amerikai megszállási övezet nem fogad több kitelepített személyt. 1947-ben a kitelepítés folytatódott – immár a szovjetek által megszállt keletnémet övezetbe. A kitelepítés folytatása az akkori magyar kormánynak teljes mértékben az érdekében állt, hiszen 1947 tavaszán megindult a csehszlovák-magyar lakosságcsere, és az ellenzéküket támogató magyarországi német szavazóktól is meg tudott szabadulni.

Marchut Réka előadását követően a hallgatóság tehetett fel kérdéseket. Az elhangzott kérdésekre reagálva az előadó asszony elmagyarázta a deportálás és internálás fogalmi különbségeit, kitért a kitelepítés és elűzetés értelmezésére és az ezzel kapcsolatos felelősség kérdésére is.

A kérdések és válaszok után a Weiszwaraer Heimatwerk fiataljai a Guthné Mirk Mária által a kitelepítés hajnalán írt dalát adták elő, majd Sax László, a Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Önkormányzat elnöke mondott zárszót, melynek keretében megköszönte Marchut Réka előadását, és megemlékezett arról, hogy az elmúlt 70 évben nem lehetett ilyen őszintén beszélni sem a kitelepítésről, sem a malenkij robotról: „ezzel a megemlékezéssel együttérzésünket szeretnénk kifejezni a honfitársaink iránt, akiket elűzték, és akiket nincstelenné tettek”. A fájdalmak feldolgozásának egyik ismert módszere a szenvedések leírása. Így tett az elűzéssel kapcsolatban Elisabeth Neuberger-Schneider is, akinek „Elűzetve” című versét Sax László a megemlékezés zárásul olvasta fel.

Wir müssen fort von unser Heimat

Wir müs-sen fort von un-ser Hei-mat Und müs-sen gehn ins frem-de Land
Drauf kam ja gleich die Po-li-zei Und la-det uns in Bahn-hof ein
Wir müs-sen fort von un-ser Hei-mat Und müs-sen gehn ins frem-de Land

Dort ha-ben wir ja kei-ne Hei-mat Uns Hei-mat ist in Un-garn-land
Der Schwab der muss von Haus hi-na-us Ver-lasst hier auch sein Haus
Dort ha-ben wir ja kei-ne Hei-mat Uns Hei-mat ist in Un-garn-land

O Va-ter un-ser der Du bist in Him-mel und auf die-ser Erd
O O-ber-ba-yern, O-ber-bay-ern Wir zie-hen jetzt ins Reich hi-nein
O Hei-li-ge Drei-fäl-tig-kheit Ver-lasst uns nicht in die-ser Zeit

Ver-lasst uns nicht auf die-ser Erd Du weist was uns ge-sche-hen wird.
Wir ma-chen uns mit Each-be-kaant Du wun-der-schö-nes Ba-yer-land.
Wenn wir dort ü-ber-ge-ben wer-den Schenk uns dort Fried und Ei-nig-keit

Guthné Mirk Mária a kitelepítés kezdetén született dala

Müller Márta

NYÁGAI ZSOLT
KLÍMA ÉS GÁZKÉSZÜLÉK SZERELŐ MESTER
CIRKÓ, KAZÁN, BOJLER, KONVEKTOR:
 -KARBANTARTÁSA, TISZTÍTÁSA, JAVÍTÁSA
KLÍMABERENDEZÉSEK:
 -KARBANTARTÁSA, TISZTÍTÁSA, JAVÍTÁSA
 -ELŐCSÖVEZÉSE, FELSZERELÉSE, BEÜZEMELÉSE
 Telefon: 30/ 961 4 961

GAZDASÁGOS ÉS BIZTONSÁGOS ÜZEMELTETÉSHEZ
 ÉVENKÉNTI KARBANTARTÁS, TISZTÍTÁS
 ÉS ÁTVIZSGÁLÁS AJÁNLOTT!

IFLINGER FERENC
GÁZKÉSZÜLÉK JAVÍTÓ
ÉS GÁZSZERELŐ MESTER
GARANCIÁLIS SZERVIZ

GÁZ CIRKÓ, KAZÁN, VIZMELEGÍTŐ, TŰZHELY,
 GÁZBOJLER, KONVEKTOR JAVÍTÁSA,
 TISZTÍTÁSA,
MŰSZERES BEÁLLÍTÁSA ÉS
BEÜZEMELÉSE.

2085 Pilisvörösvár, Solymári u. 4.
 Tel.: 06-26/330-320 Mobil: 06-30/9509-769

KÖNYVELÉS

Egyéni és társasvállalkozások
 teljeskörű könyvelése
 és bérszámfejtése,
 valamint magánszemélyek
 SZJA bevallásainak
 elkészítése.

Tel.: (20) 463-9358

Újragondolt hagyomány




Kopár Csárda

10-es főút 23-as kilométerkörfőút
 Asztalfoglalás: 26/375-313 • www.kopar-csarda.hu 

Ne csak hallja, értse is a beszédet!
 Tapasztalja meg Ön is
 a kompromisszumok nélküli hallás örömét!
Hallásjavítás SVÁJCI színvonalon.



Jó döntés volt a Bernafon,
 mivel már nem csak
 hallom, hanem
 értem is a beszédet.

Yarus
 Trade Kft.

A svájci **bernafon**® korszakalkotó világszabadalmát,
 a **ChannelFree**™ technológiát megtalálja
hallásszaküzleteinkben:

2097 Pilisborosjenő
 Fő u. 18.
 Tel.: 20/491-4604
www.yarus.hu

1035 Budapest
 Vörösvári út 35.
 Tel.: (1) 242-2958
www.bernafon.hu

ZUMBA

Pilisvörösváron
Vásártéri iskola
toraterme

Február 23-tól
 minden kedden
18:30-tól
 1000 Ft/óra

ZUMBA KIDS

Salik Katalin
 06306244461

Bioliget
 Február 26-tól
 minden pénteken
17 órától
 800 Ft/óra





Az idei télen egy évtizedek óta elhanyagolt, de igen jelentős munkát kezdtek el az újdonsült Városgondnoksági osztály munkatársai, mégpedig a tavak (Slötyi) környékének rendezését.

MEGSZÉPÜL A TAVAK KÖRNYÉKE

Az öt tavunk környékén az elmúlt évtizedek során elburjánzott az aljnövényzet, sok fa előregedett, ágaik letöredezték. Az elhanyagolt környezet valósággal kínálta magát az illegális személerakók számára.

A jobb sorsra érdemes városrész rendbetételének első lépésére még tavaly ősszel került sor, amikor is megtörtént a Nagy-tó és a Kornéli-tó közötti elnádásodott, elgázosodott terület megtisztítása. Itt tavasszal tereprendezésre is sor kerül majd.

Az idei év elején a volt Muttnyánszky Ádám Szakképző Iskola mögötti terület megtisztításával folytatódott a munka. A sűrű aljnövényzetből egy konténernyi illegálisan elhagyott szemetet szedtünk össze és szállítottunk el, majd egy kb. 60 méteres szakaszon kitisztítottuk a cserjeszintet. A munkák eredményeképpen most egy átlátható területtel, rendezett látvánnyal találkozhat, aki arra veszi útját.

A Muttnyánszky melletti terület után a Kacsató partjának az aszfaltos focipálya melletti része került sorra, ahol szintén egy alapos szemétszedés után a sok évtized óta elburjánzott aljnövényzettől lett megtisz-

títva a terület. Óriási változást tapasztalhat itt is, aki ismerte a területet a munka megkezdése előtt, és most újra megnézi.

A munka következő állomása a Nagy-tó mellett a Bányató utca–Horgász sor sarok

és a Horgász sor itt kezdődő szakasza melletti terület volt. Itt is az aljnövényzet és a kidőlt fák, leszakadt ágak eltávolítása tette ki a feladat nagyobb részét. Ma már a fák alatt szép kilátás nyílik a tóra.





Újabb lépésként a Nagy-tónak az öböl-környéki részére is sor került, ahol a volt büfé elhanyagolt környékének, a Harcsa utcai árok környékének és a Harcsa utca első háza és a Nagy-tó között elterülő elhanyagolt területnek a rendbetétele hozott nagy változást.



A munkát folytatni kívánjuk: terveink szerint még az idei télen megtisztítjuk a Horgászsor felső (a Táncsics utcánál kezdő) teljes szakaszát, majd a következő években – telente – a többi tó környékét is.



A növényzet megtisztításával párhuzamosan az Önkormányzat geodéziai felmérést készített az öt tónak és környékének teljes területéről, majd terveink szerint pályázat útján kiválasztunk egy tájépítész irodát a tavak környezeti fejlesztési koncepciójának megtervezéséhez. A tervnek többek között a majdani városligetnek mint rekreációs és rendezvényterületnek a kialakítására, valamint a Nagy-tó körüli sétálóútnak a nyomvonalára kell javaslatot tennie. A koncepcióterv elkészülte után a fokozatos kialakítás lesz a következő cél.

Pándi Gábor alpolgármester

§ Dr. Lehrer Anita § ügyvéd

Szakterületek:
polgári jog, cégjog,
ingatlanjog, kártérítési jog,
peres képviselet,
követeléskezelés,
szerződések készítése

Elérhetőség:
Tel.: 06-20-770-7083
e-mail: lehreranita@gmail.com
2085 Pilisvörösvár, Jókai u. 8.

Ügyfélfogadás:
telefonon történő
egyeztetés alapján

A Pilisvörösvári Német Nemzetiségi Óvoda (2085 Pilisvörösvár Rákóczi u. 6.)
felvételre keres

TAKARÍTÓ
munkakör betöltésére rehabilitációs
ellátásban részesülő hölgyet.

Pályázati feltételek:

- ◆ Rehabilitációs ellátás
- ◆ Sikeres elbírálás esetén
1 hónapnál nem régebbi erkölcsi bizonyítvány

A munkakör betölthetőségének időpontja:
2016. március 1.

A pályázat benyújtásának határideje:

2016. február 22.

A pályázati kiírással kapcsolatban további információt Juhászné Ligeti Katalin nyújt,
a 26/330185 -os telefonszámon.

HIRDETÉSI DÍJAK A VÖRÖSVÁRI ÚJSÁGBAN

A hirdetések grafikai tervezését is vállaljuk
a hirdetési díj 30%-áért.
Az árak ÁFA-val együtt értendő.

	FEKETE- FEHÉR	SZÍNES
Hátsó borító:	—	120 000 Ft
1/1 oldal	48 000 Ft	60 000 Ft
1/2 oldal	24 000 Ft	30 000 Ft
1/4 oldal	12 000 Ft	15 000 Ft
1/8 oldal	6 000 Ft	7 500 Ft
1/16 oldal	3 000 Ft	3 750 Ft

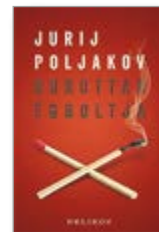
apróhirdetés 500 Ft
(max. 200 karakter)

ÚJ KÖNYVEK A VÁROSI KÖNYVTÁRBAN



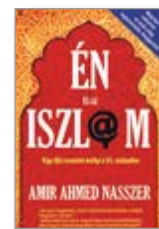
**Carlos Rosas,
Debbie Rosas:**
A Nia módszer
Test, lélek, fitness.

Ungváry Krisztián:
**Magyar megszálló csap-
patok a Szovjetunióban,
1941-1944**
Esemény – elbeszélés
– utóélet.



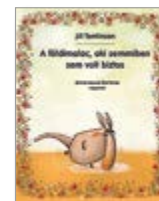
Jurij Poljakov:
Bukottak égboltja
Izgalmas, néhol abszurd-
itásba forduló szatíra az
orosz újjazdag vállalko-
zók világáról.

Hal Edward Runkel:
**Ordításmentes
gyereknevelés**
Technikák, módszerek a
harmonikus kapcsolatok
kialakítására és az egész-
sleges gyereknevelésre.



Amir Ahmed Nasser:
ÉN és az iszlám
A legismertebb
arab blogger
világsikerű története.

Nényei Pál:
Az irodalom visszavág 1
Léda tojásaitól az
Aranyszamárig.



Jill Tomlinson:
**A földimalac, aki sem-
miben sem volt biztos**
Kedves mese Pimről,
a földimalacról.

Böszörményi Gyula:
Ambrózy báró esetei II.:
A Rudnay-gyilkosságok.





EZ VAN, DE NO PARA!



Ezzel a címmel láthattak vígjátékot az érdeklődők a Művészetek Házában január derekán – két alkalommal is. A színdarabot Chrenkó Adrienn írta és rendezte.

– Az előadás saját ötlet alapján készült. Görbe tükröt szándékoztam mutatni a jelenlegi társadalmi helyzetekről és arról a világról, amiben élünk. Mind a fiatalok, mind a szülők oldaláról igyekeztem megragadni azokat az elemeket, amelyek megmagyarázzák, hogy mindennek megvan az oka és a miértje, ám a problémákra a megoldást magunknak kell megkeresnünk – mesélte lapunknak Chrenkó Adrienn.

A darabban főként környékbeli gyermekek szerepeltek, akiknek a többsége az Adenssa Sporttánc Egyesület tagja. Az a néhány felnőtt, aki színészként csatlakozott a fiatalokhoz, mind szívességből állt reflektorfénybe.

Az esemény sikerességét jelzi, hogy a nagy érdeklődésre való tekintettel tavasszal újfent színpadra viszik a darabot – még egy utolsó alkalommal. A rendező pedig „megsúgta” szerkesztőségünknek, hogy folytatás miatt senkinek sem kell majd izgulnia...

KoMa





HÖLGYEK MULATSÁGA



Bizonyára sokan tudják, hogy Pilisvörösváron már ötödik éve nem indulhat el az év Asszonybál nélkül! A Művészetek Házban idén is megrendezték a szóban forgó eseményt, ahol az egészen fiatal lányoktól az idős asszonyokig minden korosztály képviseltette magát, igaz: egyes női ruhaneműk alatt valójában férfiak bújtak meg. Nincs mit ezen csodálkozni, ha tudjuk, hogy az ilyen a bálokban mindenkinek kötelező női ruhában megjelennie. Ezt olyannyira komolyan veszik a szervezők, hogy férfi fotós kollégánkat is csak a színházterem karzatára engedték fel női göncök híján...





BÚCSÚ A TÉLTŐL



Temetésre járni senki sem szeret, azonban egészen megváltozik ennek a szomorú töltetű szónak az optikája, ha nem embertársunktól, hanem a téltől való búcsúzásról van szó. Városunkban ezúttal február kilencedik napjára esett húshagyó kedd, a farsangtemetés ünnepe. Bár egy hétköznapról volt szó, a Művészetek Háza ajtajára mégis bátran kiírhatták volna: teltház. A színházteremben csak akkor volt szabad hely, ha a szék „tulajdonosa” valamelyik másik asztalnál beszélgetett ismerősséggel. Szerencsésnek számítottak azok a látogatók, akik a kinti büféből „zsákmányolt” székekkel kezükben próbáltak helyet keresni maguknak a teremben, mert akadtak olyanok is, akik a karzat lépcsőjén, avagy a bejárat hallban találtak csak „ülőhelyre”.

Az este jó hangulatát a fúvószenekar majd fél órás koncertje alapozta meg, a közönség pedig lelkes tapsal jutalmazta a zenészeket minden dal végén. Utánuk a bohókás ruhába bújt Sax László képviselő lépett a rivaldafénybe. Mókás versekkel szórakoztatta az egybegyűlteket, majd felkonferálta az est további fellépőit, ahol a fiataloktól az idősekön át minden generáció megfordult. A Nyugdíjas Klub tagjai két táncos műsorral is készültek. Érdekes-

ség, hogy a fellépők között olyan szépkorú tagok is megfordultak, mint a 82 esztendő Emma néni. A helyi fiatalok a maszkabálhoz méltó, tréfás előadással készültek az estére. Szó szerint ketten bújtak egy nadragba, s úgy ropták a „Mamma Mia” című előadás ismert dalaira ropták a csillogó párókákba bújt táncosok. A programcsokrot Bálint Balázs játékos, italmixelő előadása tette kerekké. A jó hangulatot mi sem bizonyítja jobban, hogy több műsorszámot visszatapsoltak a nézők. Az est további részében az Ungarndeutsche Jungs tagjai ragadtak hangszert, és a látogatók is birtokba vették a táncteret. A vigasság végén nem volt más hátra, mint eltemetni Farsang Tónit, és elbúcsúzni a téltől.

Kókai Márton







A magyar nyelvű rockzenét velem az idén harminc esztendőss Ossian zenekar kedveltette meg sok-sok évvel ezelőtt, amikor még kazettás mag-nón hallgattuk a fémzenét. A sors úgy hozta, hogy pár éve a szóban forgó bandában a dobok mögé egy vörösvári fiatalember került, aki azóta is szorgosan „püföli” a bőrköket és a cintányérokat. Zenészsportré rovatunk ürügyén ezúttal Kálozi Gergellyel beszélgettünk.

FÉMZENÉSZ

Gergő még csak huszonöt éves, de már így is több száz teltházas koncerten és két profi stúdióalbumon van túl, utóbbiak arany-, illetve platinalemez minősítést érdemeltek ki. Nem tagadja, hogy szerencsés, hiszen egy álma vált valóra, amikor három éve elhívták az Ossianba dobolni. Ahhoz azonban, hogy megismerjük az ő történetét, sokkal korábbra kell visszamennünk az időben.

A zene iránti rajongását édesapjától örökölte, aki gyermekkorában mindig naprakész volt a legújabb muzsikák terén. Sokféle zenét hallgatott ekkoriban, köztük azt az Ossiant is, amelyben most ő zenél. Édesanyja látta, hogy gyermeke muzikális, és érdekli is a téma, így nyolc évesen beíratta dobolni egy fővárosi oktatóhoz. Gergő azonban nem elégedett meg ennyivel, mert a pesti órák mellett párhuzamosan a vörösvári zeneiskolába is járt, ahol a kötelező szolfézs mellett gitározni kezdett. Az általános iskola elvégzése után Budapestre került, ahol asztalosnak tanult, bár a szakmájában csak a kötelező gyakorlatok során dolgozott. Mindeközben szabadidejében már tiniként belevágott a zenekarozásba. Több formációban játszott, ezek közül leg-

inkább a pilisvörösvári székhelyű Megállni Tilosról illik megemlékezni, ahol meglepő módon nem a dobőrökkel foglalatoskodott, hanem a gitárhúrokat pengette több esztendőn át. A fiatal zenész véleménye szerint nem feltétlen szükséges, hogy valaki már gyerekként belekóstoljon a másoknak való muzsikálás életérzésébe, de számára ez elengedhetetlen tapasztalat volt ahhoz, hogy elérjen oda, ahol most tart.

Az Ossianba sem véletlenül szállhatott be. Az akkori bandájával, a szintén kemény rockot/metált játszó Invaderrel voltak a „rock katonáinak” előzenekara több Magyarországi állomáson. Itt figyeltek fel a nálánál jóval idősebb jelenlegi zenésztársai a tehetségére, így amikor üresedés támadt a dobos posztban, nem volt kérdés, hogy Gergőt kérték fel a feladatra. Aprópó korszakosság! Az ember azt hihetné, hogy egy 57 esztendőss, ismert rock ikon – név szerint Paksi Endre – nem feltétlenül jön ki jól egy nálánál jóval fiatalabb „kölyökkel”, ám Gergő szerint náluk az életkorukban lévő távolság nem jelent akadályt. Sőt, tapasztalt, rutinos zenészekkel koncertezni is könnyebb! Ez kardinális kérdés, hiszen a zenekar január és február kivételével december 31-ig szinte folyamatosan színpadon van. Gergőnek tehát nem sok szabad péntek, illetőleg szombat estéje akad, de amikor mégis úgy adódik, azt legszívesebben a barátnője vagy a barátai társaságában tölti.

Amikor hobbijairól faggatom, gondolkodás nélkül feleli meg kérdésemet: biciklizés és a kutyáival való természetjárás. Buksival és Jokerrel, a két erdélyi kopó keverékkel, amikor csak ideje engedi, a környék erdei ösvényeit rója, számára ez a kikapcsolódás. Adja magát a kérdés: befutott zenészként nem lenne egyszerűbb dolga a fővárosba költözni? Határozott nemmel válaszol, s e mögött a replika mögött pár hónapos tapasztalat is meghúzódik, amikor is Budapesten élt. Nem tudna elszakadni a pilisi tájtól és attól az életérzéstől, amit a vörösvári környezet nyújt számára. Ebből következik egyik életcélja, hogy egyszer majd saját házat vehessen magának a városban, ahol aztán családot alapíthat.

Jelenleg azonban nincs ideje ilyesmin töprengeni, mert gőzerővel az új Ossian lemez munkálatain dolgozik; beszélgetésünk utáni héten már az országsszerte ismert törökbálinti SuperSize stúdióban rögzíti majd dobtémáit az április magasságában megjelenő új, „Fényárban és félhomályban” című lemezhez.

Kókai Márton



A fiatalabbak talán nem is tudják – hiszen a naptárakban sem szerepel piros betűvel –, hogy január huszonkettedike különleges nap, ekkor ünnepeljük ugyanis a magyar kultúra napját. Az 1989 óta megrendezett esemény Kölcsey Ferenchez köthető, aki 1823-ban ezen napon tisztázta le a Himnusz kéziratát. Az idei ünnep is jó alkalmat biztosított arra, hogy egy kicsivel több figyelmet tanúsítsunk hagyományaink, nemzeti örökségünk felé.

MAGYARNAK MARADNI



MONODRÁMA A MAGYAR KULTÚRA NAPJÁN



Pilisvörösvár város polgárai a Művészetek Házában gyűltek össze a már említett jeles napon, hogy megtekintsék Jókai Anna „Szegény Sudár Anna” című monodrámáját. Ennek a műfajnak – mint ahogy azt a neve is mutatja – sajátossága, hogy egyetlen művész viszi színpadra a művet.

A címszerepet játszó Bálint Márta hét órakor lépett a Művészetek Háza színpadára, ahol egy fogason, egy asztalon, egy széken, egy kissekreányon és egy szobanövényen kívül nem volt más díszlet. Ő mégis lenyűgöző módon mutatta be egy Erdélyben élő asszony tragédiáját a Ceausescu-diktatúra idejében, ahol magyarnak lenni átok volt, ahol a nemzeti identitást megtartani és továbbadni óriási tehernek, egyben életveszélyes feladatnak minősült.

A főszereplő székely asszony mindezek ellenére mégis megpróbálkozik magyarságának továbbörökítésével. Egyik fia igen fogékony mindenre, de a börtön elől Budapestre menekül. A hiányából származó keserűség körüllegli az egész cselekményt. Emennek testvére már jóval „gyengébb jellem”, mert egy román nőt vesz feleségül, ami az első lépés lesz magyarsága hátrahagyásának irányába. A darabban Sudár Anna új esélyt kap unokája révén, hogy amit annak apja nem becsült meg annyira, azt ő megtanulhassa nagymamájától. Anna „küldetése” sokáig úgy tűnik, hogy sikerrel jár, mert a fiú fogékony a magyar hagyományokra, ám az idő előrehaladtával – és a román rokonok segédelmével – a nagymama hatása elhalványul, sőt egyenest kínossá válik a számára.

Azt hihetnénk, hogy itt vége a történetnek, és a kudarcban rejlik Sudár Anna tragédiája, de ez hibás következtetés lenne. A nő gyűlölni kezdi saját vérért, ám ezt az érzést hamarost a lelkiismeret váltja fel, amint tudomást szerez arról, hogy a kisfiú igen komolyan megbetegszik. Istenhez fohászkodik segítségért, aki meghallgatja kérését, mert a gyermek meggyógyul, ám itt következik a valódi tragédia: fia bejelenti, hogy Bukarestbe költözik családjával, így Anna majd csak nyaranta láthatja unokáját. A nézőtérn ülők csak sejthetik, hogy a szimbolikus erejű eset mögött a magyarság fogyatkozásának ki nem mondott sorscsapása húzódik meg...

Meg vagyok győződve arról – és ezt az estet záró vastags is alátámasztja –, hogy aki részt vett az eseményen, az elhitte Bálint Mártának, hogy miért fontos megőriznünk magyar kultúránkat, hiszen ha minket el is felejtene, a tanításunk örökre megmarad az utókor számára.

Kókai Márton

Január 21-én, 83 évesen elhunyt P. Paulus Schmidt atya, akinek neve nem ismeretlen a vörösváriak előtt, hiszen évekig havonta egy alkalommal tartott német nyelvű szentmisét az itteni katolikus közösségnek. Most a bencese.hu portál egy 2009-es interjújával emlékezünk rá.



MEGÉRTENI EGYMÁST

• **Kedves P. Paulus! Az életed során megélted a legújabb német és az európai történelem számos fordulatát. Melyeket tartod a legfontosabb vagy leginkább meghatározó eseményeknek?**

E világban való megjelenésem éve döntő jelentőségűnek bizonyult az egész világ számára: 1933-ban Hitler birodalmi kancellárrá való kinevezésével megkezdődött a nácik „1000 éves birodalma”. Ezt az ezer évet – levonva a január 30. és november 25. közötti szakaszt – kerekén tizenkét év alatt sikerült letudnunk. Azóta pedig megint csak eltelt 64 év.

Szüleim mindketten tanárok voltak, én voltam az első gyerekük – ők pedig mindketten, (de kivált édesanyám) megpróbálták rajtam kamatoztatni nevelői kompetenciáikat. 1939 szeptemberéig, a II. világháború kitöréséig a vesztfáliai Hammban éltünk.

Apám katona volt egészen a háború végéig. E fatális történelmi események kezdetén hárman voltunk testvérek. A háború további eseményei három egykét csináltak belőlünk: öcsém Stuttgartba került anyai nagyszüleinkhez, húgom pedig valamivel később édesanyám barátnőjének családjához Dél-Németországba. 1944 tavaszáig egyedül én éltem édesanyámmal Hammban. A háború következtében végül engem is „evakuáltak”, még mielőtt az osztályommal együtt kényszerrel engem is a Gyerekországba („Kinder-Land”) vittek volna.

Így kerültem 1944 tavaszán, tízévesen egy kis parasztszaládhoz a svábföldi Allgauba. Nevelőszüleim teljesen idegenek, ám rendkívül kedvesek voltak: én pedig parasztyerekké váltam, a birtokunkban három tehénnel és egy disznóval. ’44 őszén kezdtem meg a gimnáziumot Vesztfáliaiában – folytatás a Hátsó-Pomerániai

Lauenburgban – majd a szovjet hadsereg előli menekülést követően ismét a svábföldi Allgauban, amíg első gimnáziumi évünk a 1945 áprilisában a háború vége miatt korai véget nem ért. 1945-ben viszont újabb komoly lépést tettem iskolai pályafutásomban: Illertissenbe, az iskolatestvérek kollégiumába kerültem. Ekkorra 12 év már eltelt – meglehetősen mozgalmas – gyermekkoromból, bizton állíthatom: nem minden nyom nélkül. Szüleim nem találtak vissza egymáshoz a háború után. Rólunk testvéreimmel édesanyám gondoskodott. Egy kis faluban lett tanítónő, így csak a nyári szünetekben láttuk.

Első találkozásom a bencésekkel 1947 nagyhetén történt. Édesanyám végzős osztályával Neresheimbe utazott, én meg velük tartottam. 1947 augusztusában aztán sziléziai bencések települtek le a Neckar melletti Bad Wimpfenben. Ettől fogva iskolás korom végéig, 1952-ig többet voltam vendégségben a Neckar mellett épülő Szent Péter kolostorban, mint amennyi időt édesanyám szolgálati helyein töltöttem a Wimpfen környéki falvakban. Lehet ezután még csodálkozni azon, hogy az érettségi után beléptem a bad wimpfeni kolostorba?

• **Most Pannonhalmán élsz, s az elmúlt időben felfedezted a közelebbi és távolabbi környéket is. Közben a németnyelvű lelkipásztorkodásba is bekapcsolódtál. Mennyire ismered Magyarországot?**

2006 októberében – éppen három évvel ezelőtt – Magyarországra, Pannonhalmára költöztem. Wimpfeni kolostoromat átalakították, más célokra használják. Nem tartott sokáig, míg gondviselészerű események összjátékából kialakult, hogy pannonthalmi öreg napjaim közben kissé hasznossá te-

tem magamat a pilisvörösvári németnyelvű kisebbség katolikus közösségében. A városban minden vasárnap van német istentisztelet, magam havonta egyszer ott misézem. Nem esik nehezemre, hiszen anyanyelvemen tehetem. Közben egy másik nagy lelkipásztori öröm is ért: egy Pannonhalmakörnyéki 9 éves fiút készíthettem fel a keresztségre, majd keresztelhettem meg Pannonhalmán. Édesanyja budapesti, édesapja német, a fiú kétnyelvűen nőtt fel. Jól meg tudtuk érteni egymást.

Időközben Magyarországot is („das Land der Magyaren”) jobban megismerem. Talán azért, mert szeretek utazni. Lehet, hogy ehhez szerzetesi védőszentemnek, Szent Pálnak is köze van...

Magyarország megismerését a sajnos olyan hirtelen elhunyt Miksa atyának is köszönhetem. Ő mutatta meg nekem Pécsét, kétszer én vittem el mátrai nyaralására, s közben megnéztük Egert, Belpátfalvát és Magyarország egy-két további nevezetességét. Persze akad az országban még „terra incognita” elég.

• **A magyar mellett a beuroni bencés kongregációt is jól ismered. Melyek számodra a beuroni szerzetesség meghatározó vonásai?**

Nehéz kérdést tettél fel. Beuronban tanultam, ám a főapátságot nagyon nehéz időkből, 1955 és 1959 között ismertem meg. Kolostori pályafutásom során megfordultam néhányszor a kongregáció általános káptalanjain is. Épp ezeken lett világos számomra, hogy miféle nehézségekkel kell megküzdenniük ma a kongregációhoz tartozó monostoroknak. E nehézségek némelyike talán arra a tényre vezethető vissza, hogy a kongregáció alapításának

ideje, a 19. század második fele rendkívül meghatározta a kongregáció későbbi életét is. A reform vágya és megvalósítása kezdetben jelentős fellendüléshez vezetett, amely a két háború közötti időben a „liturgikus mozgalomban” érte el tetőpontját. Egyben azonban túl is lendült rajta, s most másfajta kihívásokkal kellene szembesülnünk. A liturgia ápolása az egyik olyan döntő motívum volt, amely a kongregációhoz vezetett. Manapság inkább a konkrét helyhez kötődő feladatokkal és kihívásokkal szembesülnék a beuroni kolostorok, s ez a folyamat a „kongregációs (ön)tudat” jelentős megváltozásához vezet. Most nem is tudnék ezért

jelentős különbséget megnevezni a magyar és a beuroni kongregáció között.

• Mit csinálsz szabadidődben? Mi a hobbid?

Szabadidő alatt ténylegesen „szabad időt” értek. Nincsen már másfajta konkrét feladatom – nem vagyok tanár, plébános, nem vagyok kolostori tisztségviselő sem – ezért lényegében nagyon sok szabad időm van. Ezért kifejezetten hálás vagyok: olvashatok, foglalkozhatom a magammal hozott számos dokumentum rendezésével, ápolhatom személyes kapcsolataimat, s itt-ott még hasznossá is tehetem magam

pannonhalmi feladatokban. Sőt, miközben mindezt jól be akarom osztani, néha időhiányba is kerülök – hiszen én sem vagyok már olyan fiatal!

Kép és szöveg: bences.hu, 2009.

P. Paulus Schmidt O.S.B atya hamvait február 16-án kedden a pannonhalmi bazilikában 14:30-kor kezdődő gyászmise után a Boldogasszony-kápolna kriptájában helyezték örök nyugalomra. Temetésére egyházközségünkben busz indult. Egyházközségünk egy közös koszorúval vett végső búcsút az atyától a vörösvári hívek nevében.

FETTERNÉ DENK ÉVA (1955-2015) KÖNYVTÁROS EMLÉKÉRE

Felemelem a telefonkagylót és nyomom a gombokat, 611 – aztán lehanyaglik a kezem, már nem tudlak hívni, már nem veszed fel a kagylót a másik oldalon. Elmentél. Gondolok rád, elmondom, hogy mi történt a könyvtárban, bár most már nem is kell, biztosan figyelsz ránk odafentről. A könyvtárban, amely életed meghatározó része volt, 40 év, amely szinte egy egész élet. Hogy hogy kezdődött?

1975-ben érettségiztél a pilisvörösvári gimnáziumban. Payor tanárnő biztatására magyar tanári pályára készültél, szeretted az irodalmat, szerettél olvasni prózát és verset egyaránt. Jelentkeztél a Szombathegyi Berzsenyi Dániel Főiskolára, magyar-könyvtár szakra. Miska bácsival beszélgetél terveidről, aki felajánlott egy négyórás könyvtáros és hangtárosi állást az újonnan átadott gyermekkönyvtárban és hangtárban. Nagy lelkesedéssel álltál munkába, szerveztél a fiatalok zenei életét, és a gyermekkönyvtári munkával ismerkedtél. Közben levelező tagozaton végeztél a főiskolát. A szép új környezet és a könyvtárosok munkája meghozta gyümölcsét, egyre több gyermek iratkozott be a könyvtárba. Szükség volt Rád, 1976-tól már 8 órás könyvtárosként munkálkodtál. Szerveztél a gyermekkönyvtár életét, pontosan, precízen végeztél a napi rutinfeladatokat. Szeretted foglalkoztál a gyerekekkel, ajánlottál nekik könyveket, olvastál nekik verseket. Lediplomáztál, és a könyvtári órákon kamatoztattad tanári tudásodat. Szerveztél órákat, vetélkedőket óvodásoknak és kisiskolásoknak. Tartottál bábszakkört, ahol a bábokat is magatok csináltátok. Nemzedékek nőttek fel a kezed alatt. A könyvtárosi munka volt a hivatásod.

Közben neveltél a gyermekeidet, Évit, Fruzsit és Vikit. Biztos erkölcsi alapot adtatok Nekik férjeddal, Lőrincével.

2008-ban átalakult a könyvtár, megkezdődött a modernizálás. Többévtizedes gyermek-könyvtárosi munka után a felnőtt könyvtárban munkálkodtál tovább. Szeretted ezt a közeget is, hiszen szeretted az embereket, kedvesen, nagy empátiával, szakmai alázattal végeztél munkádát. A felújítás, a költözködés nagy terheket rótt rád, de ezt is hősiiesen végigcsináltad. Nagy boldogság volt, amikor a szép, otthonos, barátságos könyvtárban újra elkezdtünk kölcsönözni. Mindig elmondtad: „úgy szeretek itt dolgozni”.

Az utolsó években érezted, hogy valami nincs rendben, egyre fáradtabb voltál. Kiderült, hogy meg kell műteni a szívedet. A műtét után bizakodtál, hogy hamarosan visszajöhetsz dolgozni. Hétről hétre, hónapról hónapra készültél a visszajövetelre. Sajnos nem tudtál jönni. A szíved elfáradt, de léleken mindig velünk voltál. Tavaly májusban a nyugdíjas búcsúztatádon azt mondtad: a könyvtárosi munka egy csendes, szorgalmas mindennapi tevékenység, melynek igazi elismerése az emberek szeretete, megbecsülése. Amikor emberek közé mész, ezt a szeretetet Te folyamatosan érzed, kérdezik, hogy vagy, mikor jössz vissza dolgozni, hiányzol.

Sajnos már nem tudtál visszajönni, még látogatába se. 2015. december 31-én elmentél örökre.

Az utolsó hónapokban családot tagjaival sokszor felolvastattad Kányádi Sándor Valakijára fák hegyén című versét. Ezzel a verssel búcsúztunk tőled munkatársaid, az olvasók és Vörösvár közössége nevében:

Márta



Valaki jár a fák hegyén

valaki jár a fák hegyén
ki gyűjtja s oltja csillagod
csak az nem fél kit a remény
már végképp magára hagyott

én félek még reménykedem
ez a megtartó irgalom
a gondviselő félelem
kísért eddigi utamon

valaki jár a fák hegyén
vajon amikor zuhanok
meggyűjt-e akkor még az én
tűzemenél egy új csillagot

vagy engem is egyetlenegy
sötétlő maggá összenyom
s nem villantja föl lelkemet
egy megszülető csillagon

valaki jár a fák hegyén
mondják úr minden porszemen
mondják hogy maga a remény
mondják maga a félelem

Kányádi Sándor

UNGARNDÉUTSCHE DICHTERPORTRÄTS



In der Reihe „Ungarndeutsche Dichterporträts“ stellten wir in der „Wertschwarer Zeitung“ im Oktober 2015 Josef Michaelis als den „erfolgreichsten ungarndeutschen Autor der Gegenwart“ vor – der er unbestritten auch ist. Seitdem hat sich die Zahl seiner Bücher Ende des vergangenen Jahres um ein weiteres erhöht: Mit dem Band „Symbiose“ hält der Leser eine in vielerlei Hinsicht wichtige und bemerkenswerte Veröffentlichung in der Hand, die hoffentlich ihren Weg zu möglichst vielen Anhängern der ungarndeutschen Literatur finden wird.

Der thematische Bogen der hier veröffentlichten Werke spannt sich über die bekanntesten Gedichte von Michaelis hinaus, in denen er sich mit dem Schicksal der Volksgruppe beschäftigt (zum Beispiel die Gedichte Agonie, Räder Rattern, Branauer Schwäbin), von der Beschäftigung mit grundsätzlichen Fragen des öffentlichen Lebens und der Politik (Ruf; Wahlmöglichkeit; Wende?) über weite historische Perspektiven (Legionäre aus Aquincum; Computerkrieg) zu Erinnerungs- und Stimmungsbildern besuchter bzw. bekannter Orte (In medias res; „Plattensee“-Zyklus; Frankenstadt/Baja; Erinnerung an die Hortobágy; Abend am Donauufer; Willander Oktober) sowie zu intim-sensiblen Gefühlsregungen sowohl emotionaler als auch philosophischer Art, die auf zarteste Weise eingefangen worden sind (An meinen Großvater; Großmutter; Mädchen aus Potsdam; Siebzehn; Deine Blondheit; Verliebt; Mit fünfundzwanzig; Mit dreißig) und mit denen der Dichter sehr viel von seiner eigenen Gefühlswelt offenbart. Selbst wer ihn nie getroffen hat, wird ihn nach der Lektüre seiner Gedichte kennen.

JOSEF MICHAELIS
„SYMBIOSE“

Neben Gedichten in der klassischen Form findet der Leser auch eine Reihe von Texten in freier Form, freiem Rhythmus und freien Strophen, dann auch spielerische, graphische Elemente aufweisende Bildgedichte, von denen Michaelis sich in manchen gerade mit der Zeit und der Ideologie des Sozialismus auseinandersetzt, dem solche Bildgedichte ja geradezu verhasst waren (Sozialistische Verbindung; Früchte des Kommunismus). Weiterhin sind Anleihen an die konkrete Poesie (Im Fahrstuhl; Dilettant) ebenso anzutreffen, wie der Umgang mit traditionellen und strengen Formen (Odysseus; Umgekehrtes Sonett).

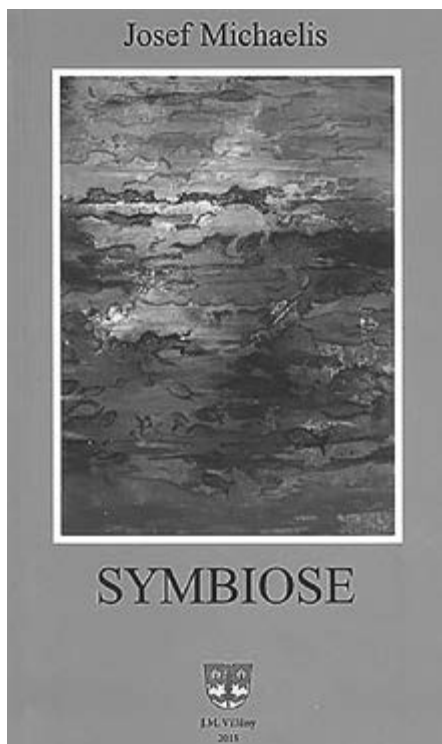
Unbedingt angesprochen werden soll noch die Einbettung von Michaelis in die ungarndeutsche Literatur und Kultur, die zeigt, dass er nicht nur ein Produzierender, sondern auch ein Rezipierender, ein fest in der Kultur der Volksgruppe verwurzelter Mensch ist. Hiervon zeugen seine Gedichte, in denen er auf andere Werke Bezug nimmt. Auf Márton Kalász' das ungarndeutsche Schicksal zur Mitte des 20. Jahrhunderts darstellenden ungarischsprachigen Roman „Winterlamm“ (Mosaiksteine) sowie auf die ungarndeutschen Dichter Josef Mikonya (Der Essigbaum),

Claus Klotz (Mein Ungarndeutschtum), Wilhelm Knabel (Zur Heimat zieht der Brotgeruch...), Engelbert Rittinger (Totenlied) und weiterhin auf den bildenden Künstler Robert König (Teufelsbann).

Der vorliegende Band ist auch unter einem weiteren Aspekt eine sehr interessante Veröffentlichung, der sich ergibt, wenn man die früheren Gedichtbände Michaelis' „Sturmvolle Zeiten“ (1992) und „Treibsand“ (2004) in die Hand nimmt und die in diesen veröffentlichten Gedichte miteinander vergleicht: Einerseits wird man hierbei erkennen können, dass für Michaelis seine eigenen Gedichte nach ihrer Veröffentlichung nicht „erstarrt“ sind, nicht zu einer „Konserve“ geworden sind, sondern er sie im weiteren, manchmal von Band zu Band bearbeitet, stilisiert, leicht geändert hat, wodurch Dichtung hier zu einem Prozess geworden ist. Andererseits gibt der Vergleich der drei Gedichtbände auch interessante Einblicke in die Frage, welche Texte bereits bei der Veröffentlichung von „Sturmvolle Zeiten“ und „Treibsand“ vollendet waren, damals jedoch nicht in die Gedichtbände aufgenommen wurden, werden konnten, werden sollten bzw. was jetzt nicht in dem vorliegenden Band zu finden ist.

Für die Leser der ungarndeutschen Literatur ist das vorliegende Buch in mehrerlei Hinsicht ein Fest, denn er gibt einen Querschnitt durch das Schaffen von Josef Michaelis und zeugt zugleich von seiner ungebrochenen Schaffenskraft, der wir mit Sicherheit noch eine ganze Reihe von Gedichten werden in der Zukunft verdanken dürfen.

Gábor Kerekes



Josef Michaelis a kortárs magyarországi német irodalom jeles írója. Nemrég megjelent, „Symbiose” című kötetének versei a svábok életének sorsfordító pillanatait, a magyar közélet fontos kérdéseit, történelmi eseményeket és szubtilis-privát emlékképeket mutatnak be. A kötet Michaelis irodalmi munkásságának a legjavát tartalmazza – megismerését a magyarországi német irodalom iránt érdeklődők számára jó szívvel ajánljuk.

EINLADUNG

Die Landesselbstverwaltung der Ungarndeutschen und der Winzerverein Nadasch/Mecseknádasd veranstalten den **Landesweiten Weinwettbewerb der Ungarndeutschen.**

Zu dieser landesweiten Weinqualifikation erwarten wir sowohl Weinbauer als auch Weinbaubetriebe.

Neben zahlreichen Sonderpreisen werden die Ehrentitel **Bester Weißwein, Bester Rose und Bester Rotwein der Ungarndeutschen verliehen.**

Abgabefrist der Weinproben:

29-30. März 2016 (Dienstag – Mittwoch),

14-19 Uhr Ort der Abgabe:

Haus der Handwerker, Mecseknádasd, Rákóczi Str. 1.

Jeder Teilnehmer kann sich mit mehreren Weinen am Wettbewerb beteiligen.

Die Anmeldegebühr beträgt **800 Ft/Sorte.**

Pro Muster sind jeweils zwei Glasflaschen abzugeben.

Feierliche Preisverleihung am:

09. April 2016 um 18.00 Uhr in der Sporthalle von Nadasch / Mecseknádasd

Direkt im Anschluss beginnt der Ball der Nadascher Winzer.

Für gute Stimmung sorgt die Schütz Kapelle.

Ein Abendessen kann für **1800 Ft / Person** vorbestellt werden.

Erfolgreiche Vorbereitung und viel Glück beim Wettbewerb wünschen:

Otto Heinek

Vorsitzender

der Landesselbstverwaltung
der Ungarndeutschen

János Hetényi

Vorsitzender

des Winzervereins
Nadasch

MEGHÍVÓ

A Magyarországi Németek Országos Önkormányzata és a Mecseknádasdi Szőlő és Bortermelők Egyesülete szervezésében megrendezésre kerül a

Magyarországi Németek Országos Borversenye.

Az országos borversenyen minden kis- és nagytermelőt tisztelettel várunk. A számos különdíj mellett ezen a borversenyen kerül kiosztásra a

**Magyarországi Németek
legjobb fehér, rose és vörösbora
megtisztelő cím.**

Borminták leadási ideje:

2016. március 29-30. kedd, szerda 14-19 h között

Leadás helye:

Mecseknádasd, Rákóczi u. 1. Mesterségek Háza

Egy termelő több mintával is részt vehet a versenyen, melynek nevezési díja **800 Ft/tétel.**

Leadás tételenként két üvegpalack.

Ünnepélyes eredményhirdetés:

2016. április 09. 18 óra a mecseknádasdi sportszarnokban.

Az eredményhirdetést követően vacsora és bál a Schütz zenekar közreműködésével.

Vacsora **1800 Ft/fő**, mely a szervezőknél rendelhető.

Roma nemzetiségi önkormányzati képviselők területi választása Pest megyében

A Pest Megyei Területi Választási Bizottság a választási eljárásról szóló 2013. évi XXXVI. törvény 309. § (2) bekezdésében biztosított jogkörében, a nemzetiségek jogairól szóló 2011. évi CLXXIX. törvény 69. § (3) d) pontjában foglalt kötelezettségének eleget téve Pest megyében a roma nemzetiségi önkormányzati képviselők területi időközi választását **2016. március 20.** napjára (vasárnap) kitzúzte.

Pilisvörösváron a nemzetiségi szavazókör a Városi Könyvtárban (Fő u. 82.) lett kijelölve, ahol a Helyi Választási Bizottság várja azon választópolgárokat, akik roma nemzetiségi választópolgárként korábban regisztráltak.

A nemzetiségi választópolgárként történő nyilvántartásba vétel iránti kérelmet 2016. március 4-én 16.00 óráig lehet benyújtani a helyi választási irodához. (Pilisvörösvári Polgármesteri Hivatal, Fő tér 1.) **Aki a 2014. évben roma nemzetiségi választópolgárként már regisztrált, annak nem kell kérnie az újbóli regisztrációt, hiszen a regisztráció hatálya kiterjed a 2016-os roma nemzeti- és önkormányzati képviselők területi választására is.**

Azt a választópolgárt, aki legkésőbb 2016. január 22-én a roma szavazóköri névjegyzékben szerepel, a Nemzeti Választási Iroda értesítő megküldésével tájékoztatja a szavazóköri névjegyzékbe vételéről. Az értesítőt a választópolgár értesítési címe, ennek hiányában lakcíme 2016. február 1. napjáig megküldte.

A mozgóurna iránti kérelemnek a választás kitzúzését követően, de legkésőbb 2016. március 18-án 16.00 óráig kell megérkeznie ahhoz a helyi választási irodához, amelynek a szavazóköri névjegyzékében szerepel, vagy 2016. március 20-án legkésőbb 15.00 óráig kell megérkeznie a helyi választási bizottsághoz. A mozgóurna iránti kérelmet a helyi választási iroda legkésőbb 2016. március 18-án elbírálja.

A fogyatékossgal élő választópolgár 2016. március 11-én 16.00 óráig kérheti, hogy részére a szavazókörben Braille-írással ellátott szavazóablont biztosítsanak. A választási kampányidőszak 2016. január 30. napjától 2016. március 20. napján 19.00 óráig tart. A szavazóhelyiséget magában foglaló épületnek a szavazóhelyiség megközelítését szolgáló bejáratától számított 150 méteres távolságon belül – közterületen – választási kampánytevékenység 2016. március 20-án nem folytatható. Választási gyűlés tartásának utolsó időpontja 2016. március 19-én 24.00 óra. 2016. március 20-án politikai reklámtól nem lehet közzétenni. A választási plakátot az, aki elhelyezte, vagy akinek érdekében elhelyezték, 2016. április 19-én 16.00 óráig köteles eltávolítani.

A Helyi Választási Iroda a Pilisvörösvári Polgármesteri Hivatal épületében működik, a roma nemzetiségi önkormányzati képviselők területi választásával kapcsolatban ügyfélfogadási időben az iroda munkatársai nyújtanak segítséget.

Dr. Krupp Zsuzsanna jegyző

Támogassa adója 1%-ával
a SZÓDA-RIHTÁR
SPORTEGYESÜLETET.



Sikerese futónap
rendezésért
Önök 1%
Nekünk egy futás!

A sikeres autós
eredményekhez
Önök 1%
Nekünk egy verseny.



Köszönjük!

1% ADÓSZÁM 1%
18396412-1-13

www.szodachrone.hu

Székhely: Pilisvörösvár



GYÓGYÁSZATI ÉS
EGÉSZSÉG BOLT

**Vérnyomásmérő
hitelesítés!**



Cím: Solymár, Vasút u. 62.

Tel: 70-3399322

Nyitva tartás: H – P: 11-18, Szo: 8-12

www.gyogyszatiszakbolt.hu



Napjainkban a mozogni vágyó emberek a különféle sportágak és mozgásformák széles kínálatából válogathatnak. Azt mondják, a lelkesedés diktálja az iramot, de a kitartás éri el a célt. Ahhoz, hogy a kezdeti lelkesedés és lendület hosszú távon is fenntartható maradjon, olyan mozgást kell választanunk, amiben kedvünket leljük, és amiben szakszerű segítséget is igénybe tudunk venni. A különböző természetes, saját testsúlyos mozgásokról és a sportolás lélektani hatásairól egy edzőházaspárral, Pál-Szauer Zsanettel és Pál Attilával beszélgettünk.

HATÁROZOTTSÁG ÉS RUGALMASSÁG

INTERJÚ PÁL-SZAUER ZSANETTEL ÉS PÁL ATTILÁVAL

• Milyen szerepet játszik a sport a Ti életetekben?

Pál-Szauer Zsanett: A gimnázium alatt kezdtem el rendszeresen sportolni. Az érettségi után sportoktató-aerobicedzői képesítést szereztem, és elkezdtem órákat tartani. Nagyon erős volt bennem a vágy, hogy szélesebb és mélyebb tudásra tegyek szert a munkámmal kapcsolatban, ezért jelentkeztem a Testnevelési Egyetemre. A továbbtanulás nem volt könnyű, mert közben dolgoztam. Ezért nagyon boldog volt a családom – és természetesen én is – amikor tavaly végül kitűnően államvizsgáztam a TE testnevelő-edző testépítő szakán.

Pál Attila: Már gyermekkoromban rendszeresen mozogtam, sok sportágat kipróbáltam. Végül a küzdősportok mellett köteleződtem el, különösen a kyokushin karatében találtam meg a test és lélek fejlesztésének a harmóniáját. Sokat versenyeztem, karatében EB-t és VB-t is nyertem. Engem is érdekelt a sport elméleti háttére. Éveken keresztül több edzői képesítést szereztem (testépítő edző, személyi edző, aerobik edző, küzdősport szakedző). Idővel a Testnevelési Főiskolára vitt az utam, ahol sportmenedzser és sport-rekreációs szakon végeztem. 2006-ban megalapítottam a Harcklub Hungary RSE-t, aminek vezető edzője, elnöke vagyok.

• Mindketten szakképesített, diplomás

edzők vagytok. Milyennek kell lennie a jó edzőnek?

PSzZs: A jó edző a foglalkozások alatt a vendégeit edzi – és nem magát. Példát mutat a gyakorlatsorok végrehajtásában, figyeli a vendég mozgását, szükség esetén javít és közben lényegretörően magyaráz. A vendégeknek azzal teszünk jót, ha hozzásegítjük őket ahhoz, hogy legyen helyes önképük arról, amit és ahogy tesznek. Állandó visszajelzést adunk a fejlődésükről. Figyelembe vesszük a vendég jelenlegi kondícióját, korábbi sérüléseit, és az edzés alatt szükség esetén könnyített mozgásverziót kínálunk fel neki.

PA: Az edzés alatt határozottságot és flexibilitást is kell tudni mutatni, mert a szabályok betartása, az edző utasításainak a követése mind az egyén, mind a közösség érdeke, az ő fejlődésüket és végső soron egészségüket szolgálja. Ezen túl mindenkinek más habitusa van, az edzőknek is.

• Mindketten a természetességet tartják jónak, a sportban is. Milyen mozgásformákat tudtok ezen a téren a sportolni vágyóknak ajánlani?

PSzZs: A saját testsúlyt megmozgató mozgásokat részesítjük előnyben, amelyek során segédeszközöket is használunk, például labdát, hevedereket, kézisúlyzókat, gumiszalagot. Aki a zenés-táncos mozgást kedveli, próbálja ki a zumbát. Aki küzdő-

típus, nézzen meg egy fight-órát. Intenzív, pörgős foglalkozásra vágyóknak való a spinning. A lassabb, megfontoltabb, elsősorban a törzs izmaira irányuló mozgást, nyújtást keresők a pilatesszel járnak jól. Koncentrált testmozgással, komplex, koordinációs és gerincstabilizáló edzéshatással a BFH (Body Fighters Harness) jár.

• Felnőtteket és gyermekeket egyaránt edzettek. A testi átalakuláson túl milyen belső átalakulásoknak vagytok a tanúi?

PA: Az emberek bátrabbak lesznek, növekszik az egészséges önbizalmuk. Könnyebben hoznak meg döntéseket, az edzőtermen kívül is. A sport fejleszt a stratégiai gondolkodást – különösen a küzdősportok. A gyerekeket felelősségteljessé, önállóbbá, kitartóbbá teszi a tréning.

• Mit tanácsoltok az idősebb korosztály tagjainak, a speciális helyzetben levőknek, például várandósoknak, vagy éppen a sportolást nulláról kezdőknek?

PSzZs: Az idősebbek többnyire a klasszikus mozgásformákat kedvelik és keresik, mint a torna, gimnasztika. A várandósok sportolási lehetőségeit magam is kipróbálhattam, mert a várandósságom 36. hetéig edzettem. A kislányom megszületése után a 4. héten először csak sétálni mentem, a 6. héten elkezdtem először csak magamat edzeni, és a 10. héten már edzéseket is vál-

laltam. A problémamentes terheesség ideje alatt ésszerű keretek között lehet sportolni. A pulzusszáma kell figyelni, ami nem emelkedhet 140-150 fölé. Ez egy átlagos szám, amit az individuális adottságok befolyásolhatnak. Kerülni kell a bőrszíveresztést okozó, vagy a szívverés feletti mozgásokat.

A kezdőket, túlsúlyosokat csak bátorítani tudjuk: nem kell elbújni vagy az edzésről szorongani. Aki edzésre jár, az komoly munkát végez. Ezt mindenki, aki szintén jár edzésre, tudja, értékeli és tiszteli. A lényeg, hogy örömet találjon a sportban, a társaságban. A fogyni vágyóknak egy speciális csomagot állítottam össze, ami segíti őket az állapotuk felmérésében, táplálkozási és életmódbeli támogatást nyújt.

• Nektek edzőként mi jelent örömet?

PA: Néhány hónapja saját edzőtermet nyitottunk. Úgy érzem, hogy eddig álmodtuk az életünket, és most végre éljük az álmainkat.

PSZs: A vendégeknek örülünk. A nekünk adott bizalomnak, a tudásunk iránt tanúsított érdeklődésüknek. Nagyon köszönjük.

Müller Márta



EGYENLŐ=

BÁNÁSMÓD HATÓSÁG

Forduljon az ügyfélszolgálatához, ha

neme, faji hovatartozása, bőrszíne, nemzetisége, nemzetiséghez való tartozása, fogyatékosága, életkora, egészségi állapota, vallási- vagy világnézeti meggyőződése, politikai vagy más véleménye, anyanyelve, családi állapota, anyasága vagy apasága, szexuális irányultsága, nemi identitása, vagyoni helyzete vagy egyéb tulajdonsága miatt hátrányos megkülönböztetés éri!

Az Egyenlő Bánásmód Hatóság feladata a hátrányos megkülönböztetéssel okozott jogsértések kivizsgálása és megszüntetése.

Keresse fel

dr. Szatmári Éva

Pest megyei egyenlőbánásmód-referens
ügyfélfogadását:

06 30/960-2657 eva.drszatmari@gmail.com

Pest Megyei Kormányhivatal
1052 Budapest, Városház u. 7. tel: +36 1/485-6957
2016.02.01. hétfő 11:30-15:30
2016.02.08. hétfő 11:30-15:30
2016.02.15. hétfő 11:30-15:30

Solymár Város Önkormányzata Polgármesteri Hivatal
2083 Solymár, József Attila utca 1.
2016.02.22. hétfő 11:30-15:30

Veresegyház Város Önkormányzata Polgármesteri Hivatal (Kis tárgyalóterem I. em.)
2112 Veresegyház, Fő út 35.
2016.02.29. hétfő 11:30-15:30

Egyenlő bánásmód
– mindenkit megillet!

ELADÓ TELEK

Akácfa u. 13/a.

Közművek az ingatlan előtt

3.300.000,-Ft

Információ: 06-26-330-233 / 130. mellék

ELADÓ TELEK

Szondi u. 108.

576 m², vízóra az ingatlanon belül,
gáz, elektromos áram és csatorna
az ingatlan előtt

7.400.000,- Ft

Információ: 06-26-330-233 / 130. mellék

ELADÓ TELEK

Béke u. 3742. hrsz.

620 m² árok besorolású ingatlan

1.600.000,- Ft

Információ: 06-26-330-233 / 130. mellék

ELADÓ TELEK

Szent Erzsébet u. 170.

~500 m², közművek az ingatlan előtt

6.250.000,- Ft

Információ: 06-26-330-233 / 130. mellék

A POLGÁRMESTERI HIVATAL KÖZLEMÉNYE

Ellenőrzik a lótartókat

Felhívom a lóféléltartók figyelmét, hogy Pilisvörösváron a Pest Megyei Kormányhivatal és a Pest Megyei Érdi Járási Hivatal Élelmiszerlánc-biztonsági és Állategészségügyi Osztálya közösen, megkezdte a lóféléltartókat ellenőrzését.

Az ellenőrzés kiterjed a regisztrációs kötelezettség, a ló-azonosítási kötelezettség és az állategészségügyi kötelezettség vizsgálatára.

Az a lovat, szamarat, öszvért – vagyis lófélélt – tartó, aki még egyik jogszabályi kötelezettségnek sem tett eleget, 2016. március 31. napjáig szankciómentesen megteheti.

Az önkéntes bejelentéseket a Pest Megyei Kormányhivatal Élelmiszerlánc-biztonsági, Növény- és Talajvédelmi Főosztály Állategészségügyi Osztálya vagy az Érdi Járási Hivatal Élelmiszerlánc-biztonsági és Állategészségügyi Osztálya felé tehetik meg.

További kérdéssel az Érdi Járási Hivatal (2030 Érd, Alispán u. 8/A., budai-kerület@nebih.gov.hu) felé fordulhatnak.

Felhívom a figyelmet arra, hogy a fenti határidőt követően felderített vagy bejelentett lótartókra, az ellenőrzést végző hatóságok állattenyésztési és/vagy élelmiszerlánc-felügyeleti bírságot szabnak ki!

Dr. Krupp Zsuzsanna jegyző

A PILISVÖRÖSVÁRI ÖNKÉNTES TŰZOLTÓ EGYESÜLET HÍREI

Tűzesetek

Az év első hónapjában tűzesetek és a fűtéssel kapcsolatos problémák adtak munkát tűzoltóinknak – összesen öt alkalommal nyújtottunk segítséget a bajbajutott polgároknak.

A legnagyobb tűz január 16-án a volt télesztelenen keletkezett, ahol több száz szalmabálát tárolnak. A tűzoltóság nagy erővel vonult ki a helyszínre, az oltásban összesen hat tűzoltó gépjármű vett részt. A vörösvári és fővárosi egységeken kívül a solymári és a pilisszentiváni tűzoltók is a helyszínre siettek, és segítettek abban, hogy a tüzet elszigeteljék és elfojtsák. Ennek során munkagépeket is bevetettek, amelyekkel a még meg nem gyulladt bálákat elkülönítették a tűztől. A küzdelem a lángokkal estétől másnap délig tartott. Tűzoltóink több váltásban dolgoztak. Az oltást a hideg idő is nehezítette, mivel az oltóvíz rögtön ráfagyott az útra.

Január 18-án kéménytűzhöz riasztották tűzoltóinkat a Szent Erzsébet utca egyik családi házához. Tűzoltóink megszüntették a tűz utánpótlását, a kémény

felügyelet alatt lassan visszahűlt, és használható maradt.

Január 19-én az Őrhegy utcában egy családi ház lakóitól jelzést kaptunk, hogy mindnyájuknak erősen fáj a feje – szén-monoxid-mérgezésre gyanakodnak. A helyszínre kiérkezve a lakást átszellőztettük. A házban volt ugyan szénmonoxidjelző, de nem riasztott, vélhetően azért, mert nem megfelelő helyen volt felszerelve. A lakás tulajdonosának azt tanácsoltuk, hogy a mérőberendezést közvetlenül a kazánal szomszédos helyiségben helyezze el. Olvasóinknak is ezt ajánljuk. Ha pedig még nem rendelkezik megfelelő biztonsági berendezéssel, készséggel állunk rendelkezésükre tanácsadással. Biztonságos jelzőberendezést tűzoltószertárunkban is vásárolhatnak.

Január 22-én a körforgalomtól nem messze füstölni kezdett egy személygépkocsi motortere. A tulajdonos időben észlelte a veszélyt, és sikerült megakadályozni a jármű kigyulladását. A helyszínre kiérkezett vörösvári tűzoltók átvizsgálták a gépkocsi motorteret, és megállapították, hogy

vélhetően a generátorban keletkezett elektromos zárlat okozhatta a bajt.

Január 23-án a Szent Erzsébet Otthon területén kigyulladt egy melléképület. Az épületből felcsapó lángok felgyújtották a mellette álló fenyőfát is. Az intézmény dolgozói a tűzoltók értesítésével egy időben megkezdtek az oltást. A lángokat végül a gyorsan kiérkező tűzoltók oltották el, megakadályozva, hogy a tűz áterjedjen a lakóépületekre is.

Megújult a tűzoltószertár

Köszönhetően Fetter Imrének és csapatának, valamint a Müller Festékboltnak egy tisztasági meszelés után megújult a tűzoltószertár. Még egyszer nagyon köszönjük a segítségüket!

Lánglovagok.hu

Egyesületünk az év során eddig 798 órában volt riasztható, ebből 386 órában nappal és 412 órában éjszaka.

Pilisvörösvári Önkéntes Tűzoltó Egyesület

A Pilisvörösvári Önkéntes Tűzoltók telefonszáma: 06 (70) 215 1909

LONDONI VENDÉGEK A VÖRÖSVÁRI TŰZOLTÓKNÁL

Március első napjaiban Londonba utazik gyakorlatozni Magyarország hivatásos mentőszervezete, a HUNOR. Az „EUR 15” gyakorlat szervezői és meghívott vendégei január tizenkettedikén Budapesten ülészek. Az értekezlet után Pilisvörösvárra, az önkéntes tűzoltóságra utazott a nemzetközi küldöttség, ahol dr. Tóth Ferenc tűzoltó dandártábornok, országos polgári védelmi főfelügyelő fogadta őket, majd Pfeiffer Ferenc, az önkéntesek parancsnoka mutatta be nekik a tűzoltóság épületét. Elmondta: nagy megtiszteltetés számukra vendégül látni a gyakorlat szervezőit és a londoni tűzoltót, akivel egyébként – ahogy az tűzoltók között szokás – meg is ajándékozták egymást. Londonból egy sisakot küldtek a tűzoltók a pilisvörösváriak múzeumába, ahol a vendégek nagy érdeklődéssel tekintették meg a kiállított tárgyakat. Nagy meglepetést okozott, amikor felhívták az angolok figyelmét arra, hogy Pilisvörösváron egy jobb kormányos, angol tűzoltófecskendő teljesít szolgálatot: a jármű egy angol tűzoltóság ajándéka volt.

A vendégek ezután ellátogattak a solymári brit katonai temetőbe, ahol Anthony Brumwell alezredes, az Egyesült Királyság Zágrábban állomásozó, de Magyarországra is akkreditált katonai attaséja várta őket. „Bátor emberek emlékművét megyünk megkoszorúzni” – mondta, majd hozzátette: fontos, különleges helyszín ez a temető, ápolják, megőrzik az utókornak. A vendégek, élen a pilisvörösvári önkéntes tűzoltókkal, megkoszorúzták a hősi halált halt katonáknak emelt emlékművet, majd elbúcsúztak a magyar vendéglátóktól, és visszatértek a szállásukra.

Forrás: www.katasztrofavedelem.hu

GÁZBIZTONSÁGI FELÜLVIZSGÁLÓ

vállalja:

Egyszerűsített gázkészülék csere (terv és meo nélkül)

Gázkészülékek műszeres bevizsgálása, beállítása,

Szénmonoxid mérés gázszivárgás keresés,

Gázkészülékek műszeres hatások mérése és (optimális működés) beállítása

Kéményhuzat vizsgálat

Gázkészülékek tisztítása, karbantartása, javítása, szerelése.

Fűtési rendszerek átvizsgálása, átmosása, beszbályozása.

HOFFMANN FERENC
üzemmnök

06-30-9510-467

**gázbiztonsági felülvizsgáló,
gázkészülék szerelő,
épületgépész**

FÓRUM

Köszönetnyilvánítások

A Pilisvörösvári Nyugdíjas Klub köszönetét fejezi ki az alábbi személyeknek, üzleteknek, vállalkozóknak, hogy segítették, támogatták a klub farsangi és húsvéti rendezvényeit! Margit Minimarket, Molnár Sándor Varázskő, Mátrai Mátyás üveges, Halmschlager Trade, Vörös Pilis Kft. 100 Ft-os, Gemela porcelánbolt, Müller festék-bolt, Ziegler szőrmés, Margit ékszerbolt, Müller Kávéház, Takarékszövetkezet, Vízüntő Gyógyszertár, Krivinger zöldséges, OTP, Krausz mezőgazdasági bolt, Raiffeisen bank, Sperbank, Schreck kárpitos, Müller autómosó, Izsák-Mester elektronikai bolt, Dvorán elektronikai bolt, Kreis

elektronikai bolt, Feldhoffer virágos, Emil cukrászda, Wipi cukrászda, Koller elektronika bolt, Szamos Marcipán Kft. Gazdakör vendéglő, Tácsik pékség, Braun Jánosné, Ági bolt, Liget ABC, Ligeti virágbolt, Jean Pierre virágbolt, Kerék László divatáru, Elit csokoládé szaküzlet, Pilistex, Vanicsek élelmiszer bolt, Rotburger söröző, Majnek virágos, Fetter vendéglő, Szontág virágos, Fetter fodrászat, Zsámboki fodrászat, Gondola pizzeria, Praktikus Kft, valamint minden névtelen támogatónak köszönjük a segítséget, támogatást!

A Klub Vezetősége

A Pilisvörösvári Fúvószenekar nevében köszönjük támogatóinknak a svábbálunkra felajánlott tombolaajándékokat.

Vezetőség

Köszönet az 1%-ért

Köszönjük a Kedves Szülőknek, s mindazoknak, akik a 2014-es SZJA 1%-át felajánlották az óvodánkat támogató Szent Márton Óvodai Alapítványnak. A felajánlott összeg: 324 120 Ft, melyet udvari mozgásfejlesztő játékokra szeretnénk fordítani.

Ezúton is értesítünk mindenkit, hogy a 2013-as SZJA 1%-os felajánlást, 286 318 forintot udvari mászókékre, gyermekek játszókörbe való belépőjéhez + szállításához, óvodás gyermekek karácsonyi ajándék (játék) vásárlására használtunk el.

Köszönjük támogatásukat!

Tisztelettel,

a Kuratórium tagjai (Polányi Katalin, Krupp Jánosné, Kristóffy Bálint Brigitta)

A POLGÁRMESTERI HIVATAL KÖZLEMÉNYE

KORMÁNYABLAK ÜGYFÉLFOGADÁSI REND

Munkanapok	Nyitás	Zárás
Hétfő	7.00	17.00
Kedd	8.00	18.00
Szerda	8.00	20.00
Csütörtök	8.00	18.00
Péntek	8.00	16.00

Internetes időpontfoglalás és az ügyintézéshez szükséges információk az interneten: www.nyilvantarto.hu/oik; www.magyarorszag.hu; www.kekkh.gov.hu
A KEKKH bármilyen ügyben tájékoztatást ad telefonon a 1818-as zöldszámon.

okmanyiroda@pilisvorosvar.pmkh.gov.hu, 2085 Pilisvörösvár, Fő u. 66., www.kormanyhivatal.hu/hu/pest

Kormányablak ügyintézés:	
Ügyintézéshez szükséges információval valamennyi telefonszámon állunk rendelkezésre.	
Kormányablak osztályvezető, gépjármű hatósági ügyintézés	
Ruzsa Anett	795-214
Kormányablak, gépjármű ügyintézés	
Benei Katalin	795-230
Himbergerné Tagscherer Nikolett	795-230
Matskássy-Pulai Enikő	795-229
Nagyné Mohácsi Edina	795-229
Kormányablak, személyi igazolvány, útlevél, parkolási igazolvány, diákigazolvány, lakcímkártya, lakcímbeljelentés a járási hivatal körzetébe tartozó bejelentkezők részére	
Farkasné Bálint Terézia	795-228
Komár Pál Gyuláné	795-228
Véghné Kovács Krisztina	795-228
Kormányablak, vezetői engedély, vállalkozói tevékenységgel kapcsolatos ügyintézés, ügyfélkapus regisztráció	
Fetter Krisztina	795-231
Nagy Katalin	795-231
Fax:	530-081 és 330-217
Elektronikus levélcím:	okmanyiroda@pilisvorosvar.pmkh.gov.hu
Levelezési cím:	2085 Pilisvörösvár, Fő u. 66.
Elektronikusan kitölthető ügyfél-elégedettségi kérdőív: www.kormanyhivatal.hu/hu/pest	

Anyakönyvi események bejelentése:

ujtag@pilisvorosvar.hu,
06-30/228-0262

Házasságot kötöttek:

Izsák Zsuzsanna és Farkas Sándor
december 5.

Jobbágyi Renáta és Urszuly Dávid
január 15.

Megszülettek:

01.20. **Horváth Hanna Alexandra**
Apa: Horváth Gergely
Anyja: Várad Eszter

01.24. **Kenderes Miklós**
Apa: Kenderes Dániel
Anyja: Pogány Bernadett

Elhunytak:

01.11. **Mester János**, 50 év
Bocskai u. 74.

01.15. **Mirk Mária**, 71 év
Fő u. 76.

01.23. **Nick Mátyás**, 79 év
Fő u. 43.

02.03. **Szauer Elvira**, 60 év
Petőfi S. u. 29.



MÁRCIUSI PROGRAMOK

február 26. péntek Művészetek Háza (Fő utca 127.)

18.00 **IX. KÁRPÁT-MEDENCEI WASS ALBERT FEOLVASÓEST**
Wass Albert és más magyar írók, költők műveiből

február 27. szombat Művészetek Háza (Fő utca 127.)

17.00 **SMINKTANFOLYAM**
19.00 **SALSA TÁNC**

IDŐPONTVÁLTOZÁS!

február 28. vasárnap Művészetek Háza (Fő utca 127.)

17.00 **FERENC JÓSKA FÚJATJA A TROMBITÁT**
Népzenei visszatekintés az I. világháborúra a Kákics zenekarral
KIÁLLÍTÁS MEGNYITÓ

FOLYTATÓDÍKA SZÍNHÁZI ÉVAD!

március 12. szombat Művészetek Háza (Fő utca 127.)

19 óra **„AZ ARANYEMBER”** című musical a Magyarrock Dalszínház előadásában
Fereteges szereposztás! Jegyárak: 2800 Ft, 2300 Ft, 1800 Ft
Jegyek elővételben is vásárolhatók a Művészetek Háza portáján
február 17-től! Hétköznap: 08.00-21.00 óráig

Március 19. szombat Művészetek Háza (Fő utca 127.)

17 óra **HÚSVÉTI JÁTSZÓHÁZ**

Március 27. vasárnap Művészetek Háza (Fő utca 127.)

21.00- **LOCSOLÓ BÁL**
-03.00 Zenél az **ADLERSTEINER** zenekar, Belépő: 1500 Ft
Jegyek és asztalfoglalás: március 14-től a Művészetek Háza portáján.

KLUBJAINK

• HETVENKEDŐ JÁTEKOS KLUB INDUL! (Minden szerdán)

Minden szerdán 10.00-12.30 óráig
60-on innen és túl, várjuk a TÁRSASjáték kedvelőket!

• „LELKÜNK DOKTORAI A FILMEK” FILMKLUB

Egy-egy film befolyásolja, megváltoztathatja az életünket, segíthet feldolgozni a nehézségeinket. A filmek megtekintése után csoportosan feldolgozzuk, megbeszéljük az adott filmet.

Március 4. A kezdő

Március 18. Az ifjúság végredelet

Április 1. Hosszú út lefelé

• KÖNYVKLUB

Március 10. 18.30-20.00 Rejtő Jenő: Pizkos Fred a kapitány c. könyvét beszéljük meg.

• HONISMERETI KLUB

Március 18. péntek 18.30 Szeretettel várunk mindenkit, aki érdeklődik a helytörténet és a honismeret iránt.

• SZÍNJÁTSZÓ Vár a Pilisi Színjátszók Társasága!

(Minden pénteken 16.30-17.30-ig) Foglalkozásvezető: Pap Katalin színművész, érdeklődés, felvilágosítás: papkatalin75@gmail.com

• FOLTVARRÁS

Szeretettel várunk minden alkotni vágyó érdeklődőt kéthetente szerdán 18 órától (március 9. és 23.)

• ÚJABB TEATASAK HAJTOGATÓ FOGLALKOZÁS

Időpont: hétfő 18.00 óra

MEGNYÍLT A KULTÚR BÜFÉ!
Széles kínálatot várjuk vendégeinket
újra működő büfénkben.
Meleg szendvics, szendvics, hot dog,
sütemények, forró csoki, tea, kávé,
üdítő italok és egyéb finomságok.

Nyitvatartás:
minden hétköznap 14-20 óráig,
hétvégén a rendezvények ideje alatt is
nyitva tartunk.
Terméinket bérloknek igény esetén
előre felvesszünk rendeléseket.

FEBRUÁRBAN INDULÓ TANFOLYAMOK A MŰVÉSZETEK HÁZÁBAN!

ISMÉT KOSÁRFONÓ TANFOLYAM!

(minden hónap első szerda)

Első alkalom: Március 1. kedd 17 óra

(Lehet egy alkalomra is jelentkezni) Érdeklődés,
felvilágosítás: Berényi Ildikó (26 330 470 vagy
e-mail: mhigazgato@mhpv.hu)

SMINK „TANFOLYAM”

Március 11-én, pénteken 17 órától

Mindig vonzottak az egyedi és szép smink?
Szeretné megtanulni a sminkelés művészetét?
Vegyen részt az INGYENES foglalkozásokon.

VARRÓ TANFOLYAM

Március 12-én 10-16 óráig

A 6 órás varrótanfolyamon a varrógéphasználat,
a különböző varrásfajták, a szabási alapok és egy
kis anyagismeret elsajátítása mellett, cipzáras
neszesszert, kis táskát vagy sütökesztyűt készí-
tünk! Résztvételi díj: 12 990 Ft, anyaggal együtt!
Jelentkezés:

Szöllősi Rékánál, szollosireka@gmail.com,
facebook/Vörösvári varrás

ÉKSZERKÉSZÍTŐ ALKOTÓKÖR

(minden hónap első szombat 15 órától)

Ékszerkészítő Alkotónapra várunk a Magnetit
Secret kézműveseinek vezetésével. Biztosítjuk
az alapanyagokat, eszközöket. Részletek, jelent-
kezés: magnetit-secret.hu/alkotónap.

KIÁLLÍTÁS: FELDHOFER JOHANNES

A programjainkat figyelemmel kísérhetik
megújult honlapunkon
és facebook oldalunkon! www.mhpv.hu,
facebook: Művészetek Háza, Pilisvörösvár

"Pénz nélkül is létezik igazi gazdagság..."

Szereplők:
Csengeri Attila/Szűcs József
Kuczmán Agnes
Makrai Pál/Gerdess Ferenc
Nagy Anikó
Végh Edina
Bodnár Vivien
Zöld Csaba/Pál Tamás
Molnár Árpád
Molnár Agnes
Másk Lehel

Jókai - Másik - Vizeli
AZ ARANYEMBER
musical

2016. március 12. szombat 19 óra
Művészetek Háza Pilisvörösvár
Jegyek elővételben kaphatók: 2800-2300 1800 Ft
Iskolás csoportoknak kedvezményt adunk!

 Tereza halála
 Tökör vészstár
 Athalie és Zsófi

magyarrockdeltan.hu **AZ ARANYEMBER** f /magyarrockdeltan.hu

1848-49-es forradalom és szabadságharc emlékére

Március 15

Meghívó

2016. március 15-én 11 órára,
az 1848-49-es forradalom és szabadságharc
emlékére tartandó városi ünnepségre.

Helyszín: Hősök tere

Ünnepi program:

- A Vásár téri Általános Iskola diákjainak műsora
- Gromon István polgármester ünnepi beszéde
- Koszorúzási ceremónia

Közreműködnek:

- „A Tempo” Koncertfúvós Zenekar
- Kosbor Hagyományörző Lovas Élet



IV. Ifjúsági Fúvóstalálkozó

2016. március 5. Szombat 18:00
Pilisvörösvár
Zeneiskola Szabadság u. 21. (Bajcsai Z. Művelődési Ház)

5. Színházterem

szombat 18:00



Pilisszentiváni Zeneiskola Ifjúsági Fúvószenekara
Solymári Ifjúsági Fúvószenekar
Solymári Utánpótlás Kamaracsoport
Pomázi Ifjúsági Zenekar
10. jubileumát ünneplő Pilis Brass Band
Mini Sramli
A belépés díjtalan!

Victoria Music
A találkozáson megtekintheti, megvásárolhatja
a Victoria Music hangszerszaküzlet kínálatát.
www.victoriamusic.hu


Pilisvörösvár

HÚSVÉTI LOCSOLÓBÁL

2016. március 27. 21-03 óráig

Zenél: a DIE ADLERSTEINER zenekar

Jegyek és asztalfoglalás:
március 14-től a Művészetek Háza portáján.
BELÉPŐ: 1500 Ft





FARSANG A GRADUS OVIBAN

